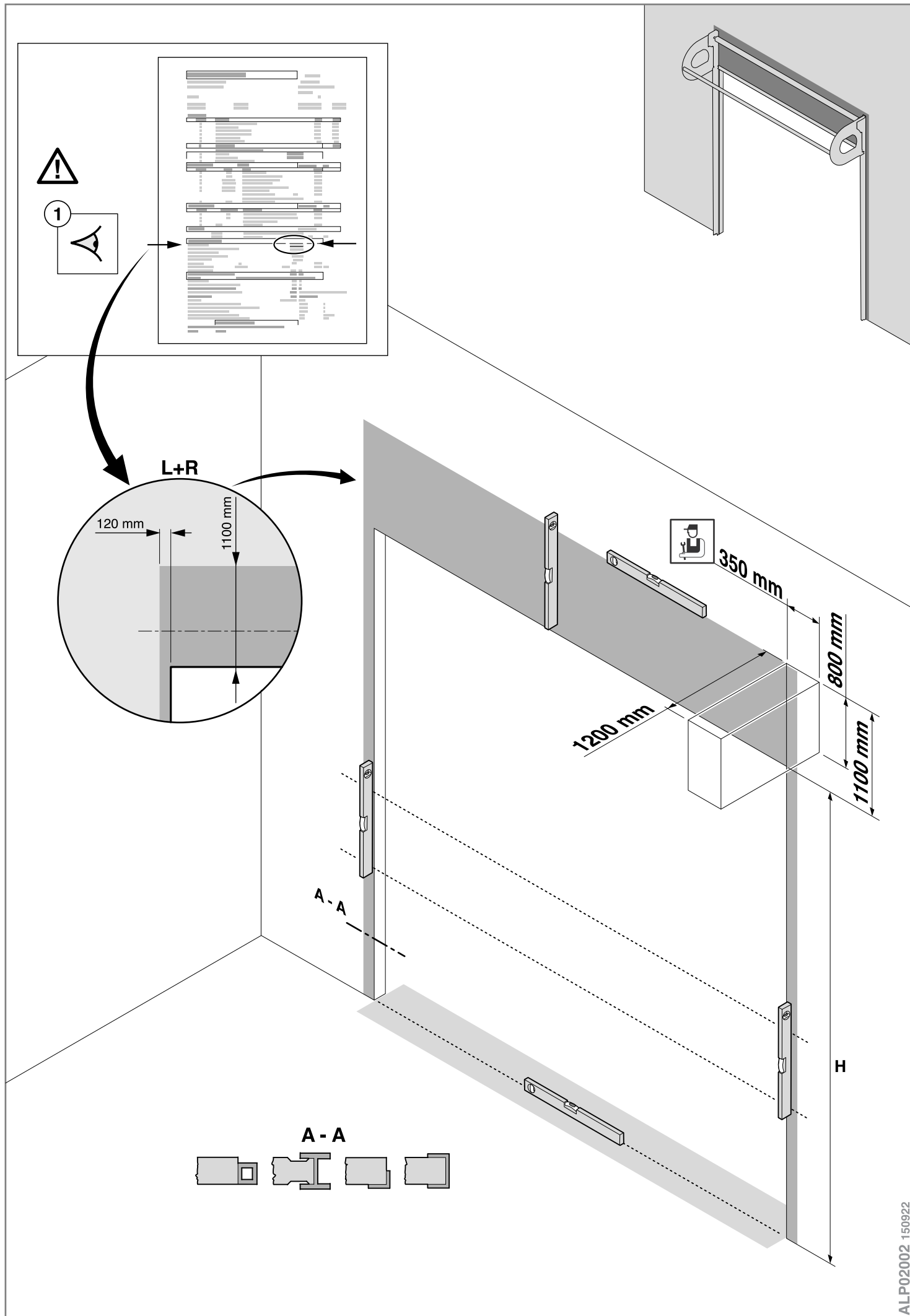
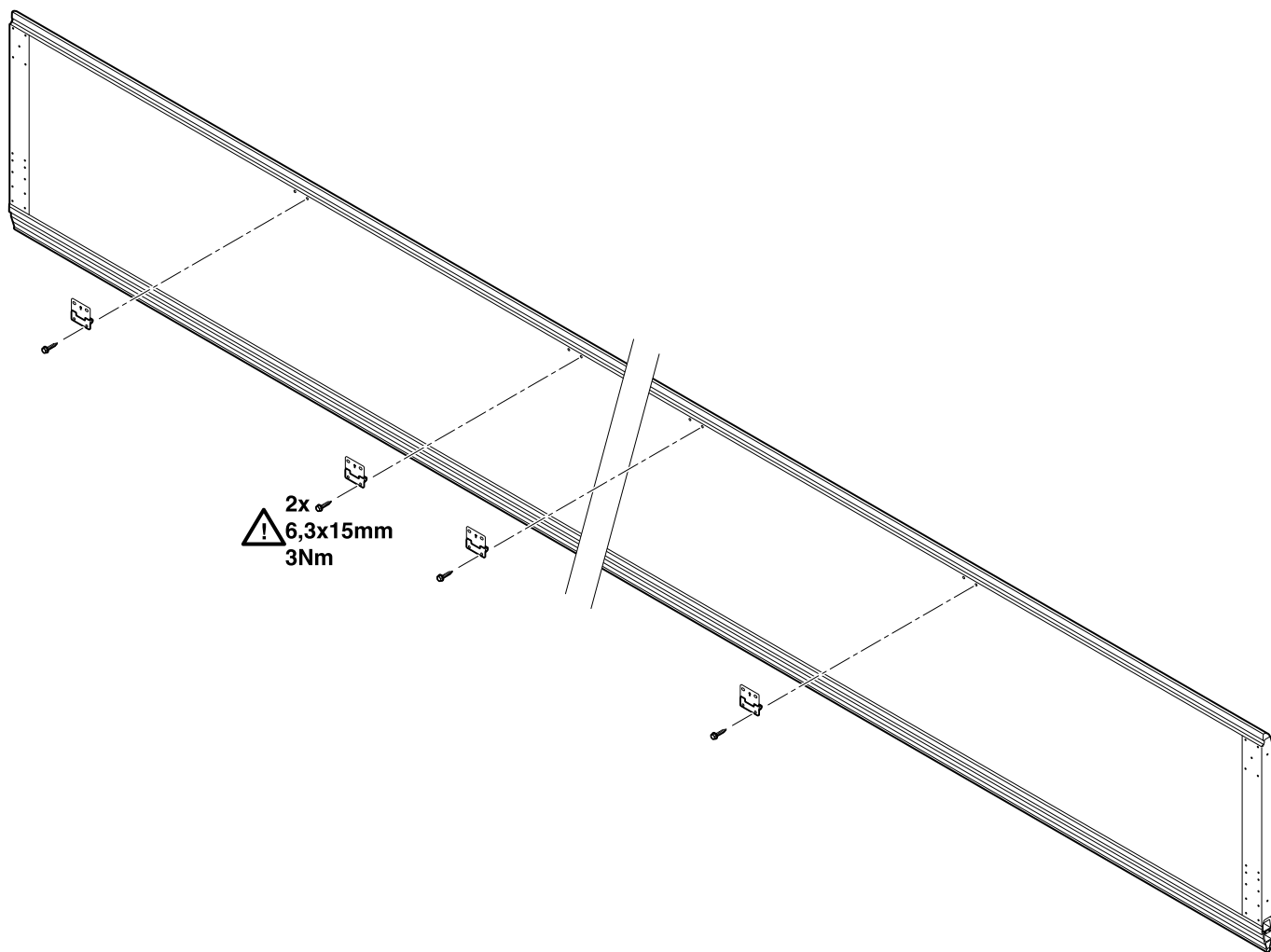
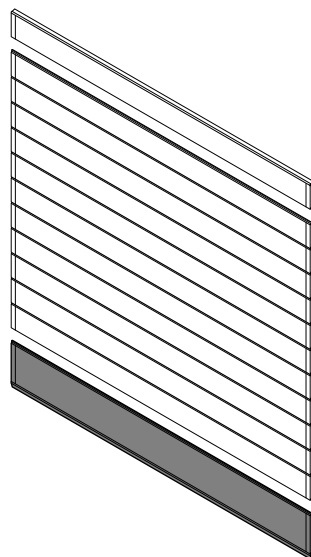
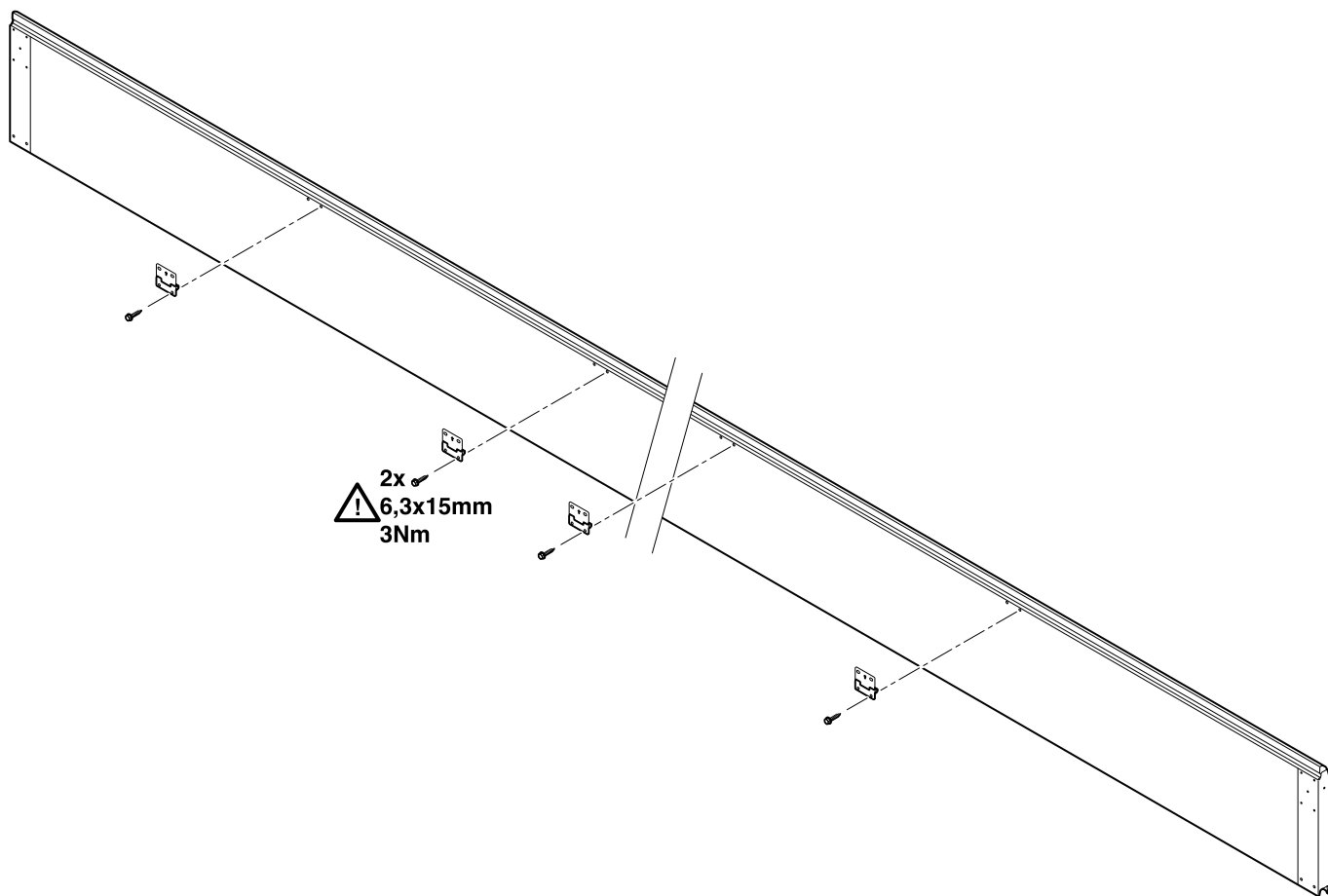
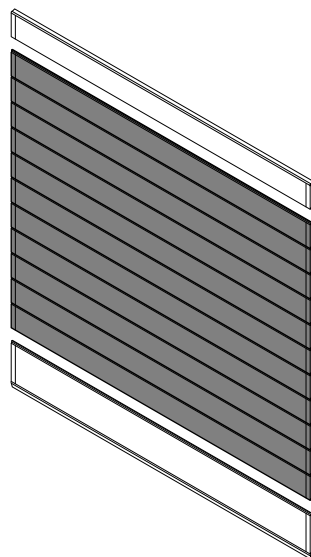


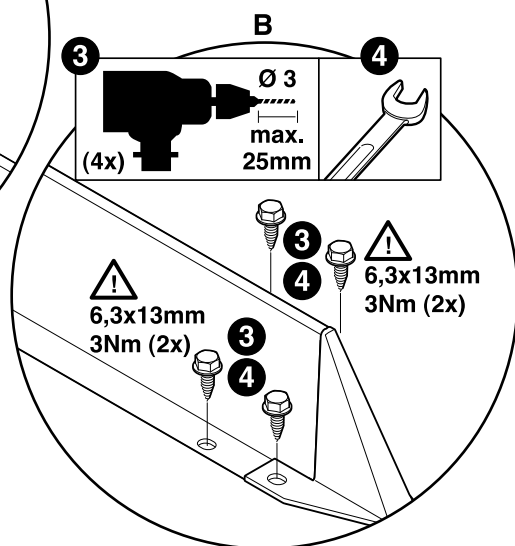
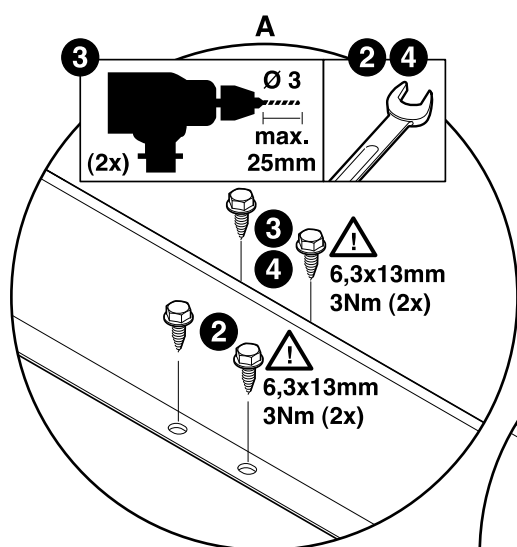
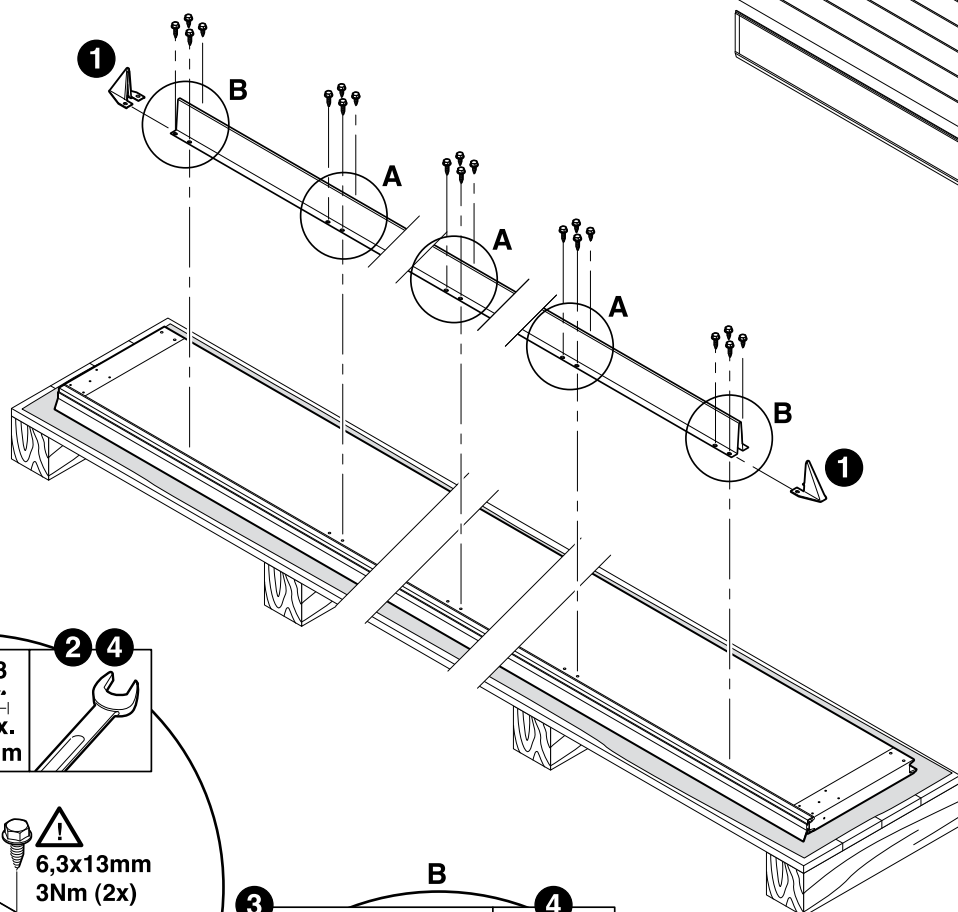
# ***NovoSpeed Thermo***

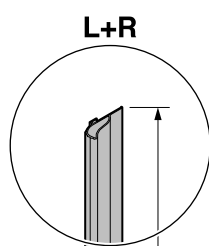
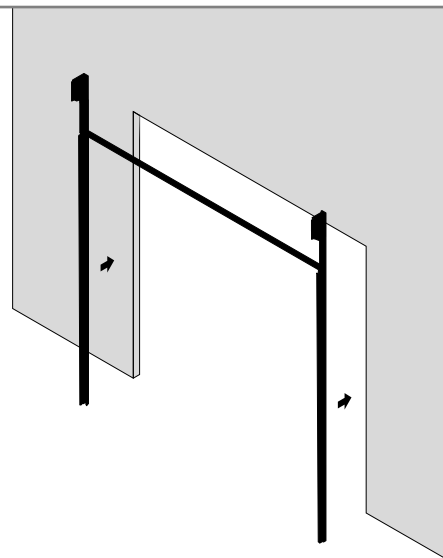
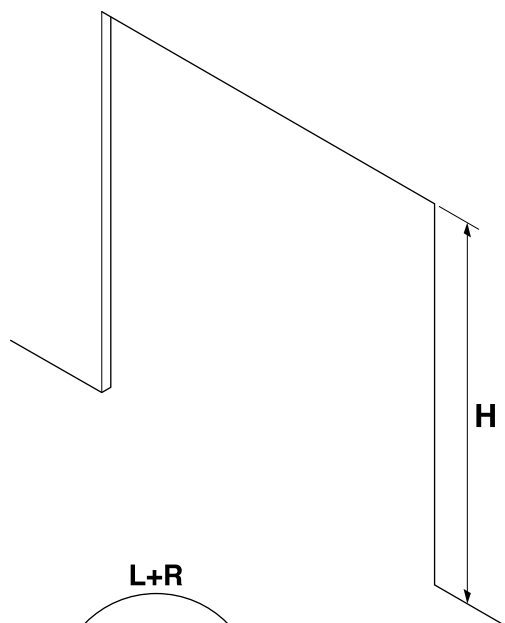




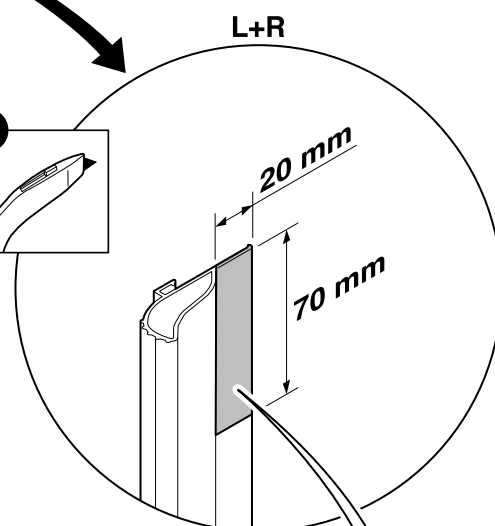
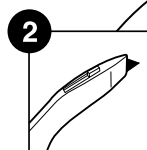


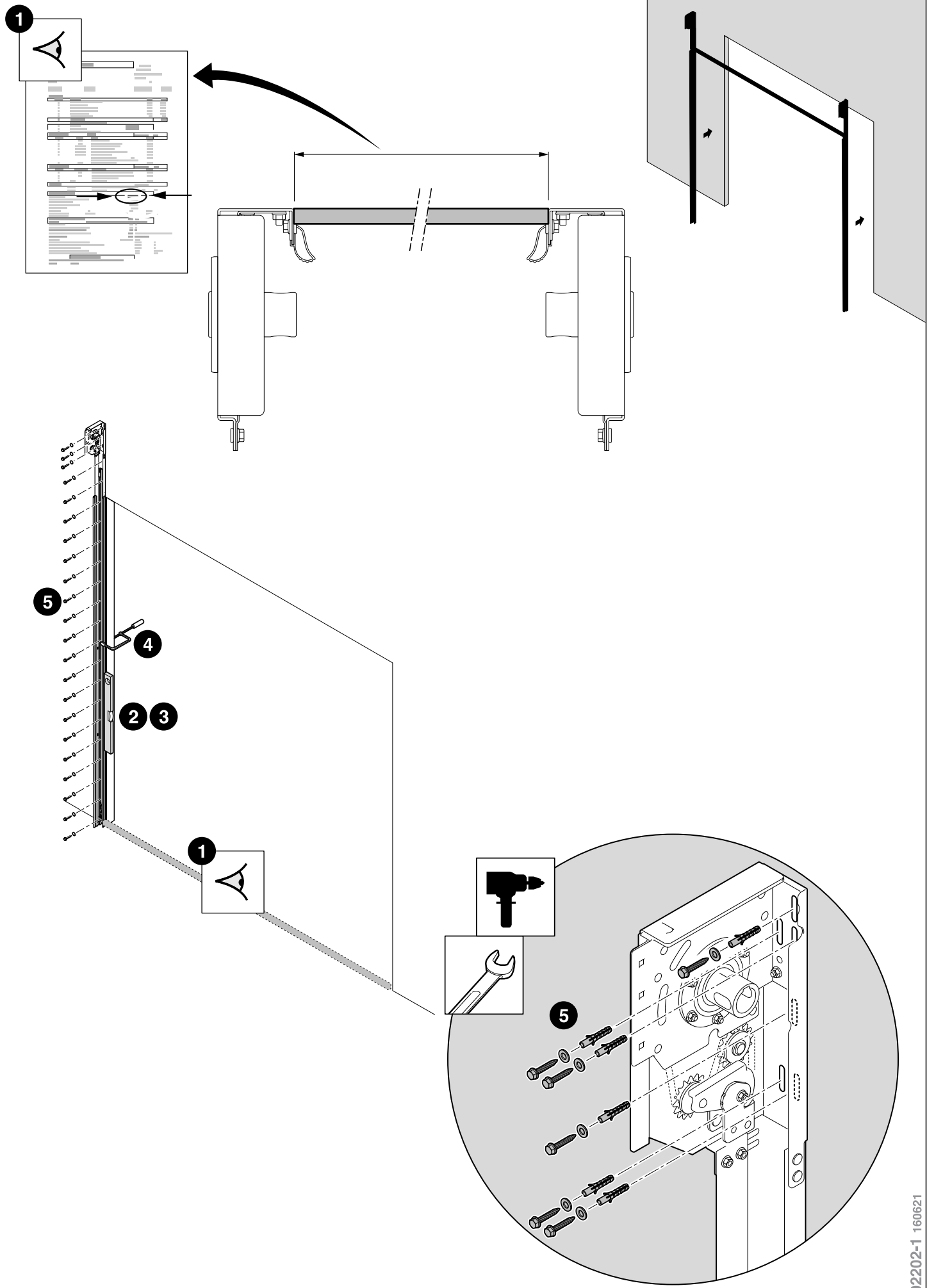


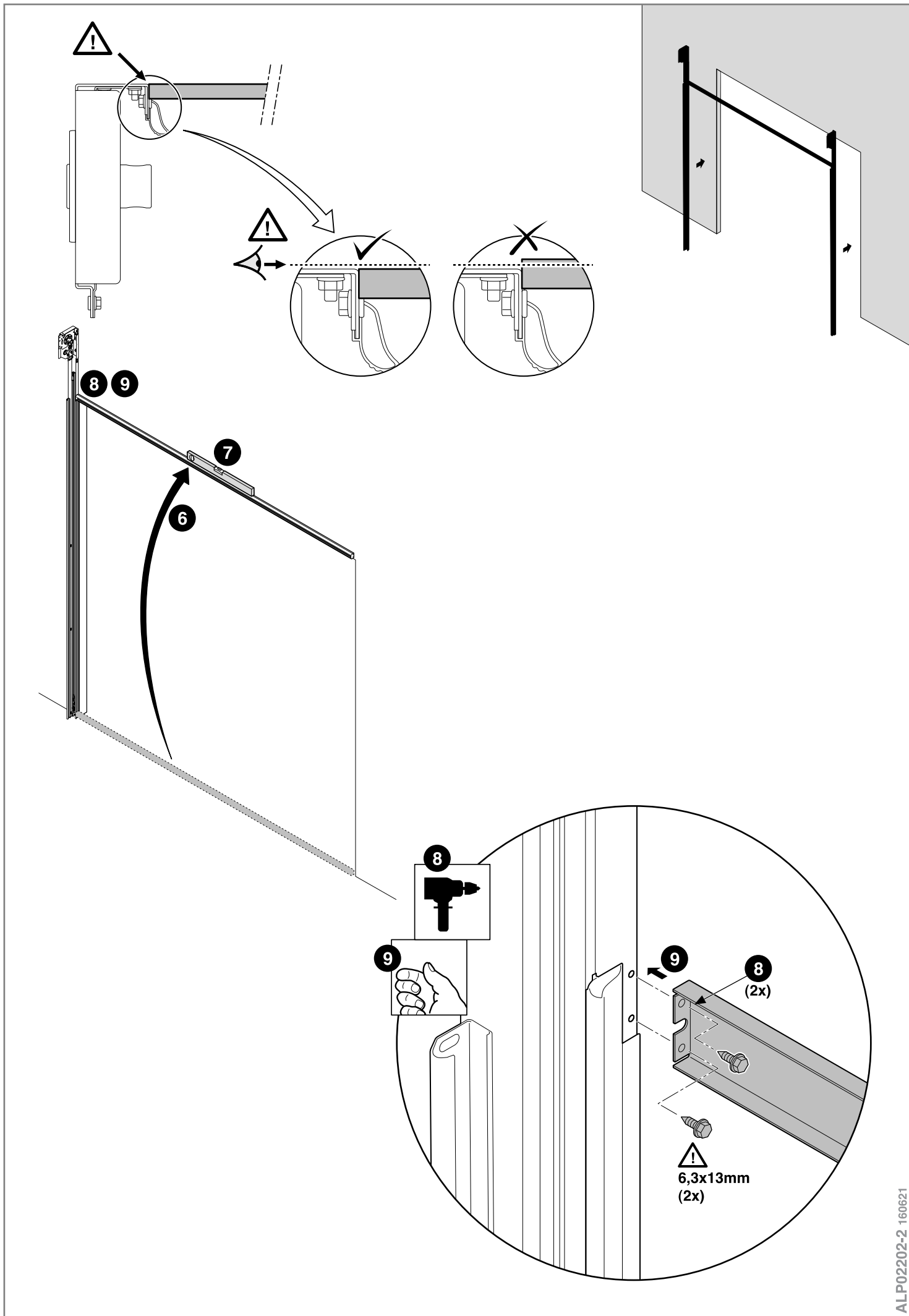




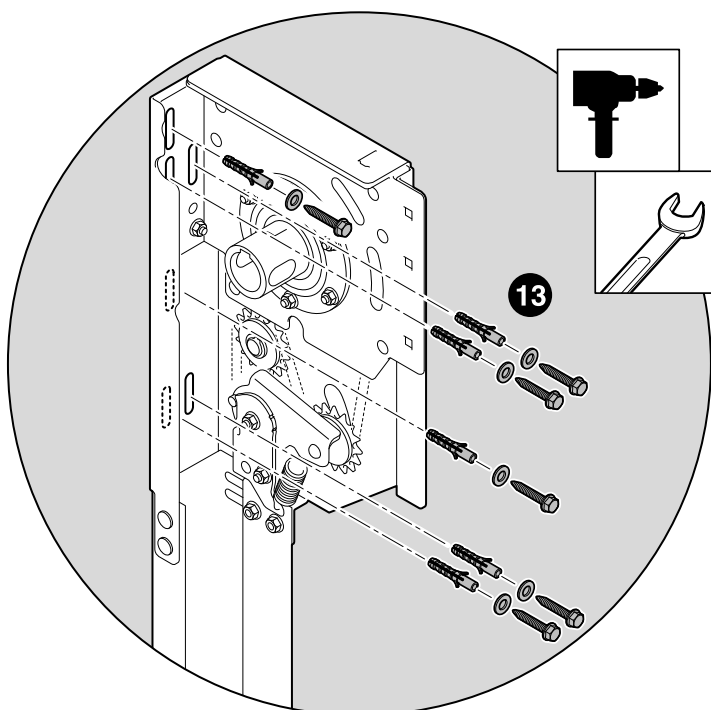
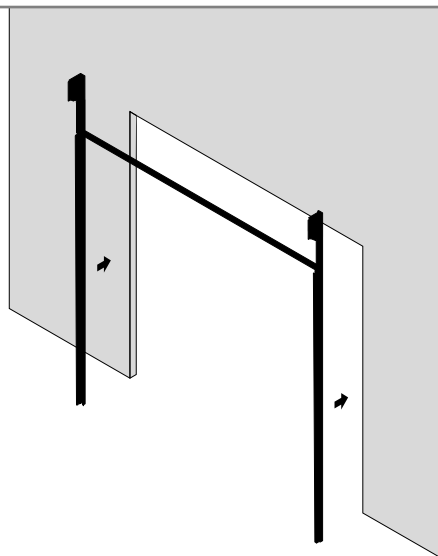
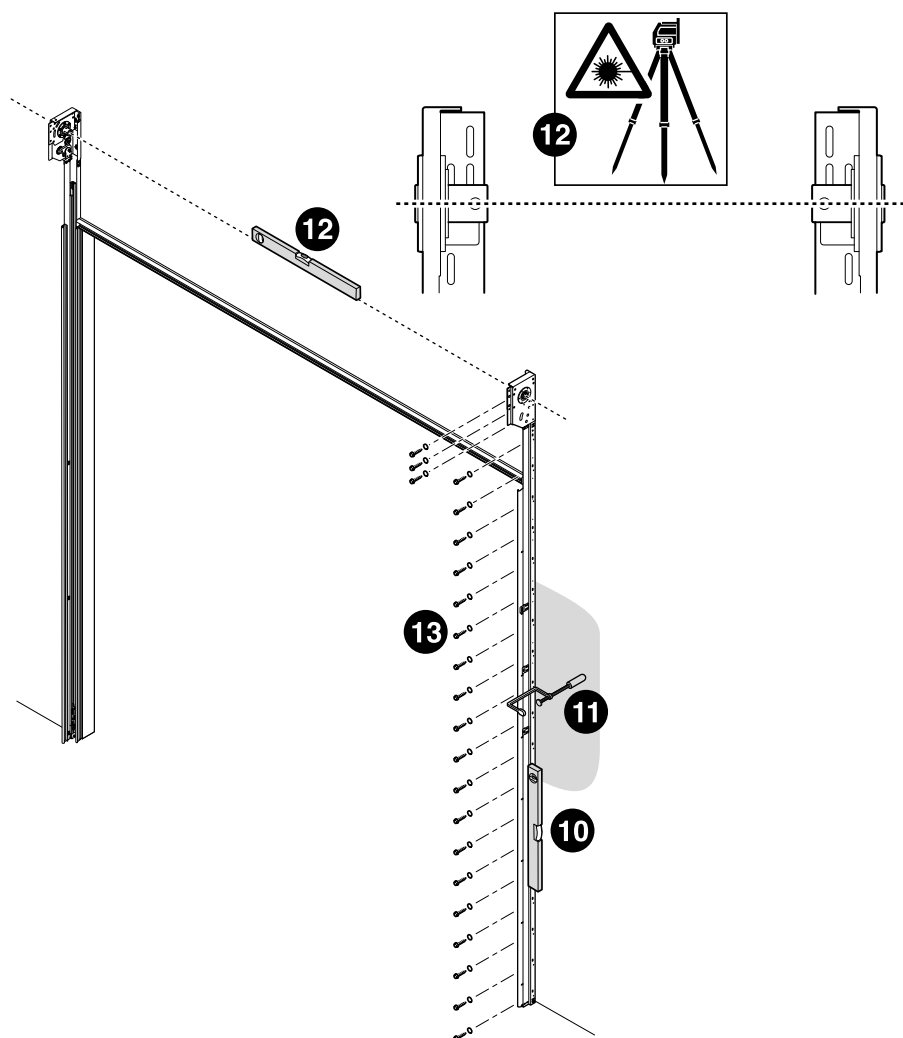
**1**  
**H + 70 mm**

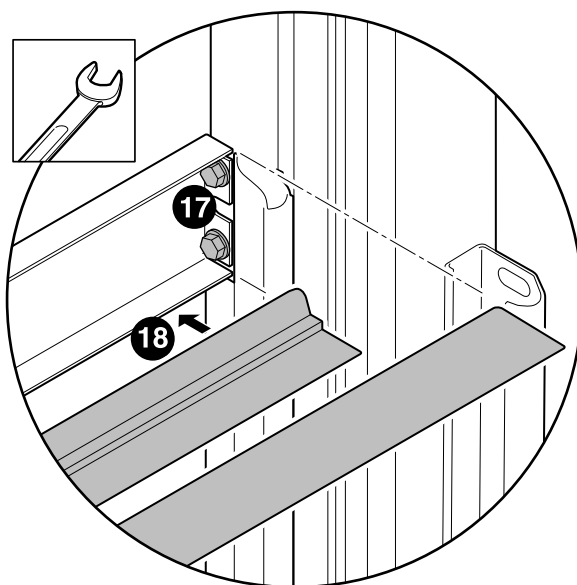
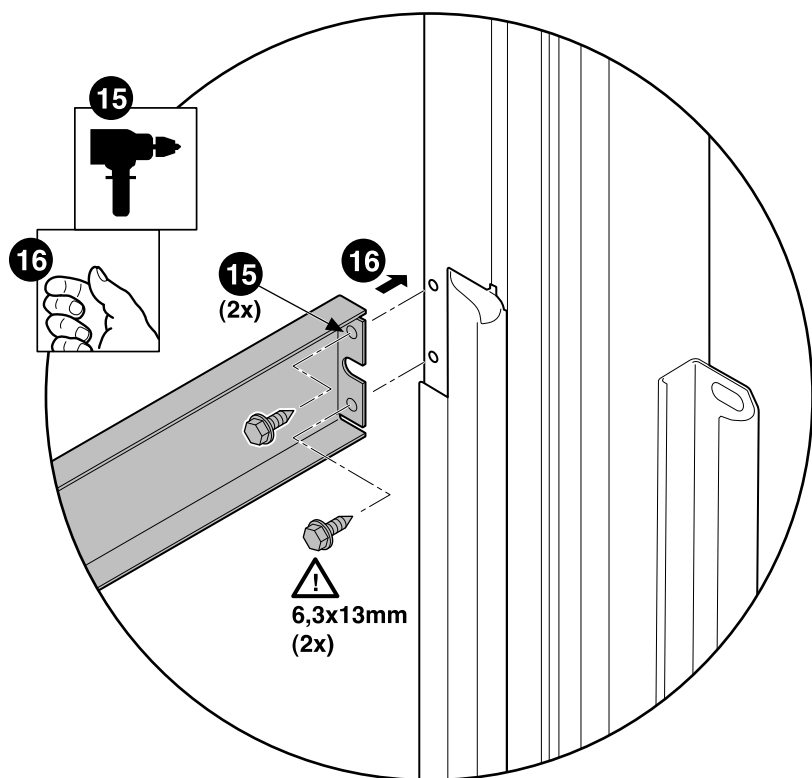
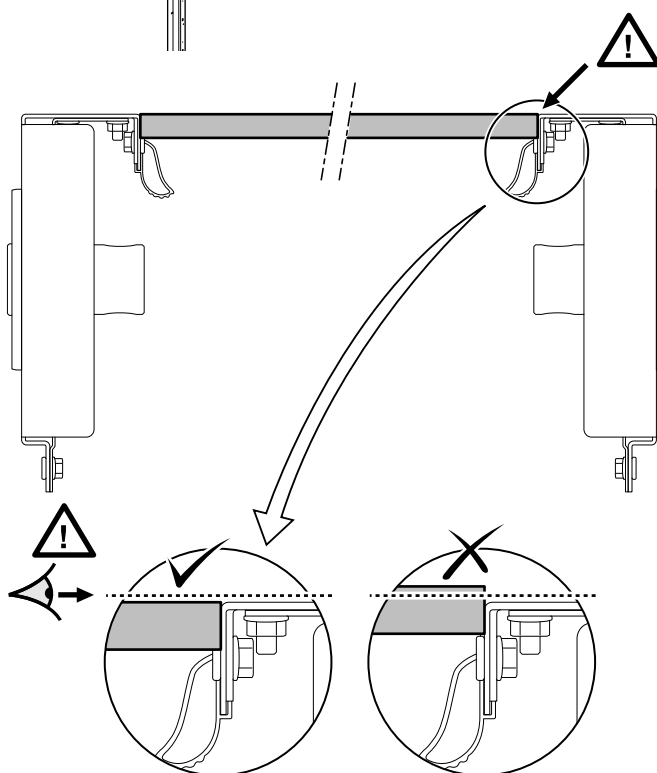
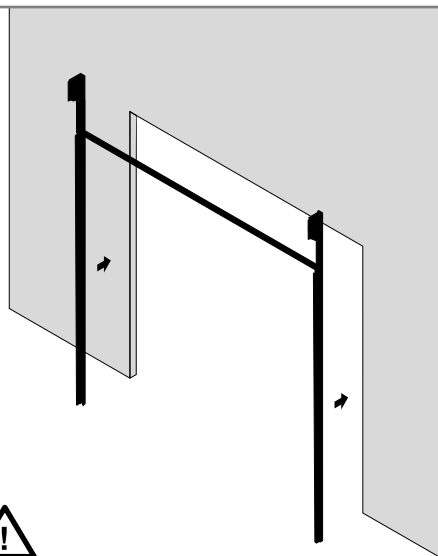
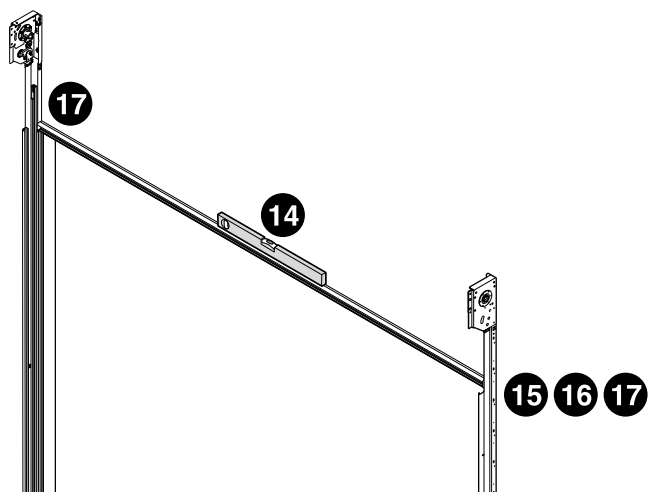


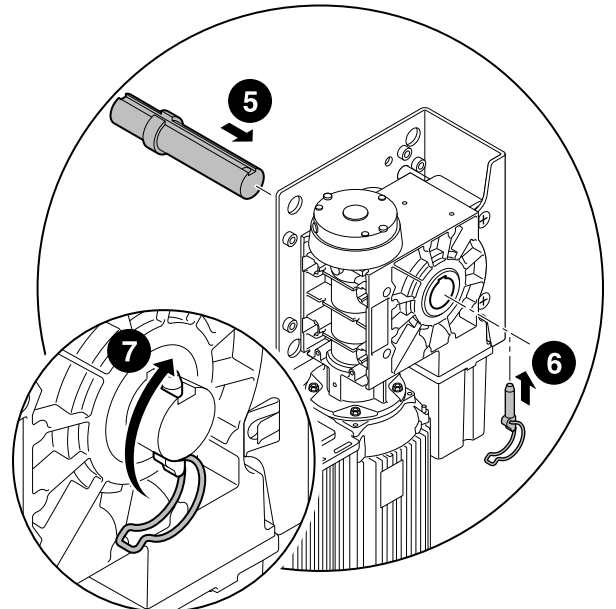
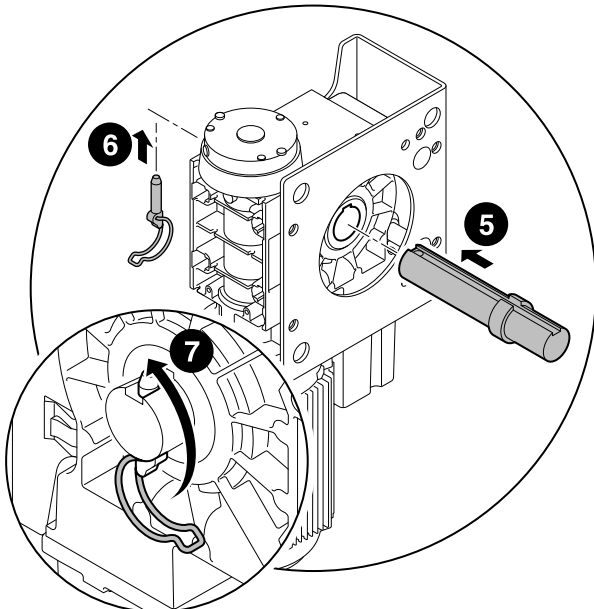
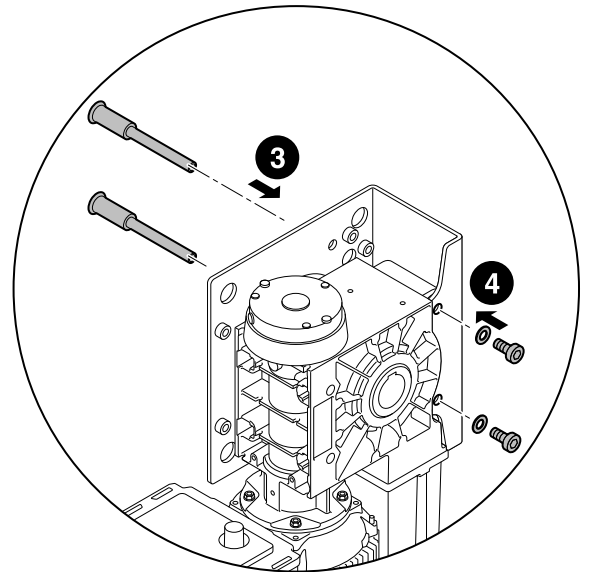
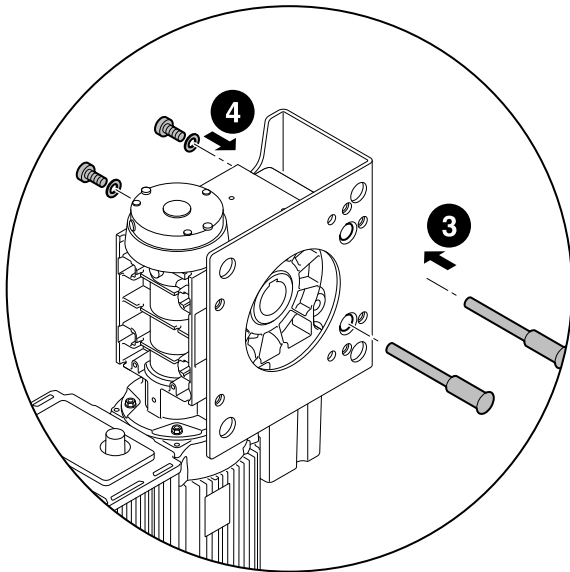
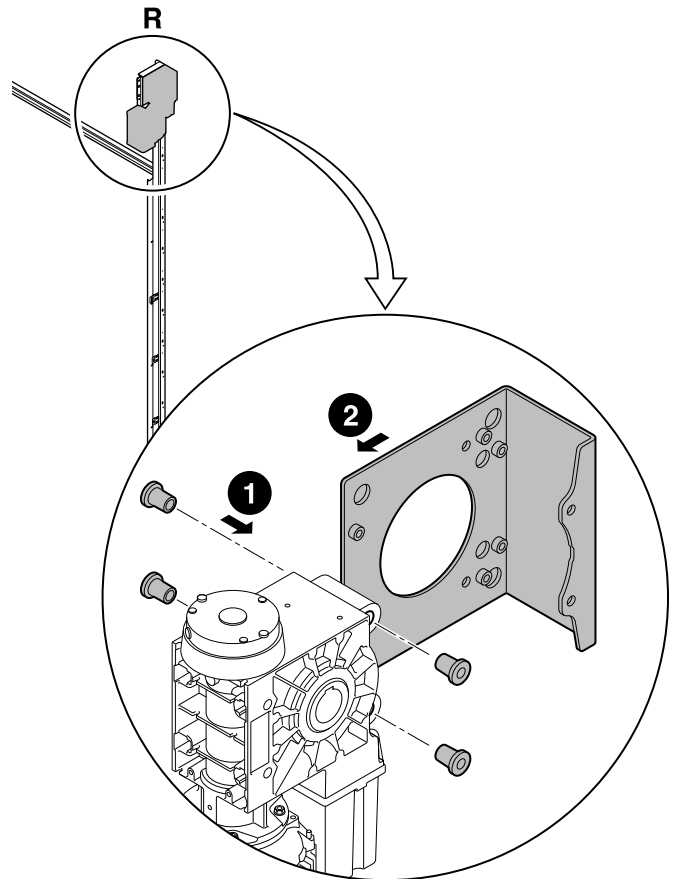
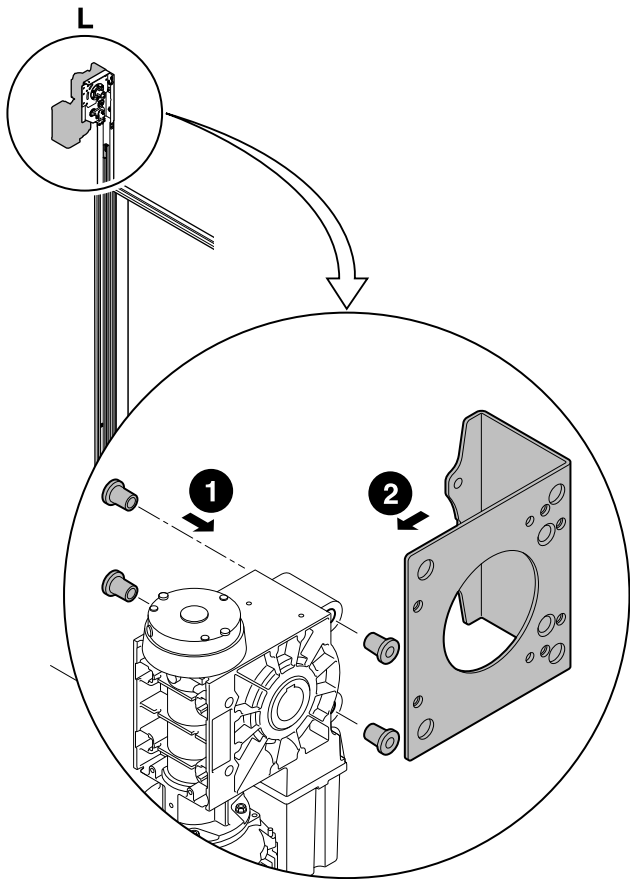


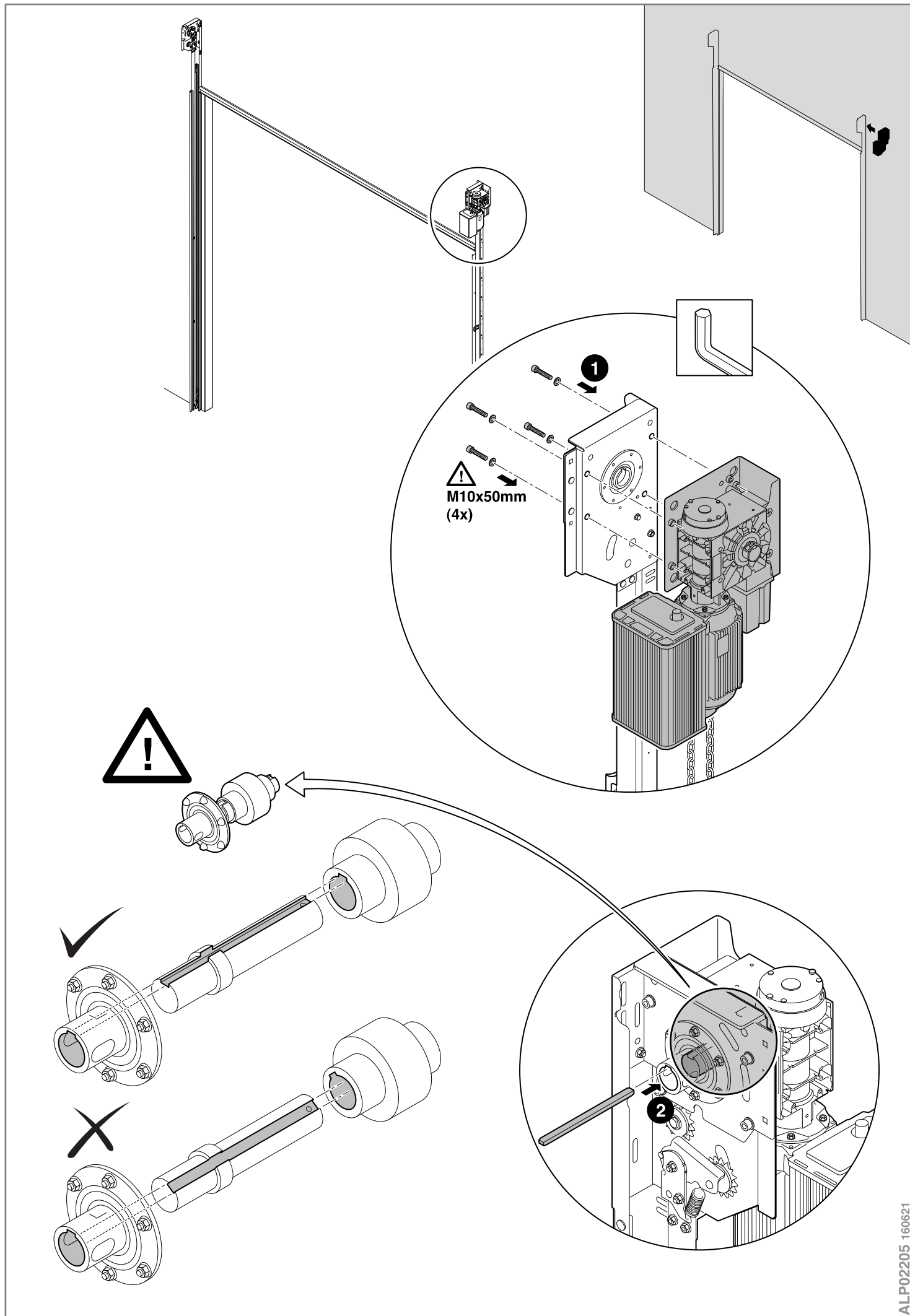


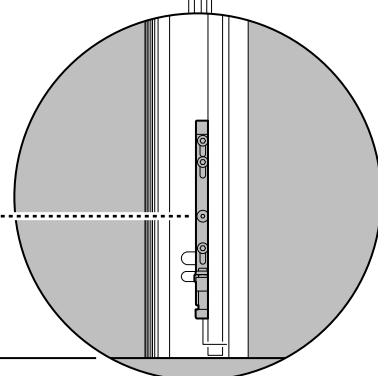
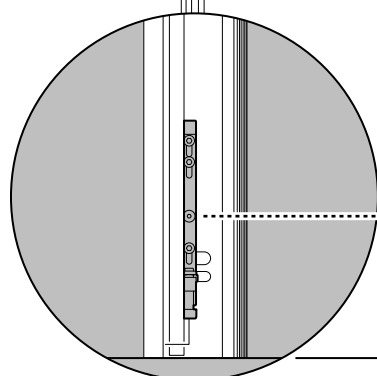
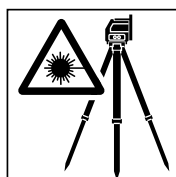
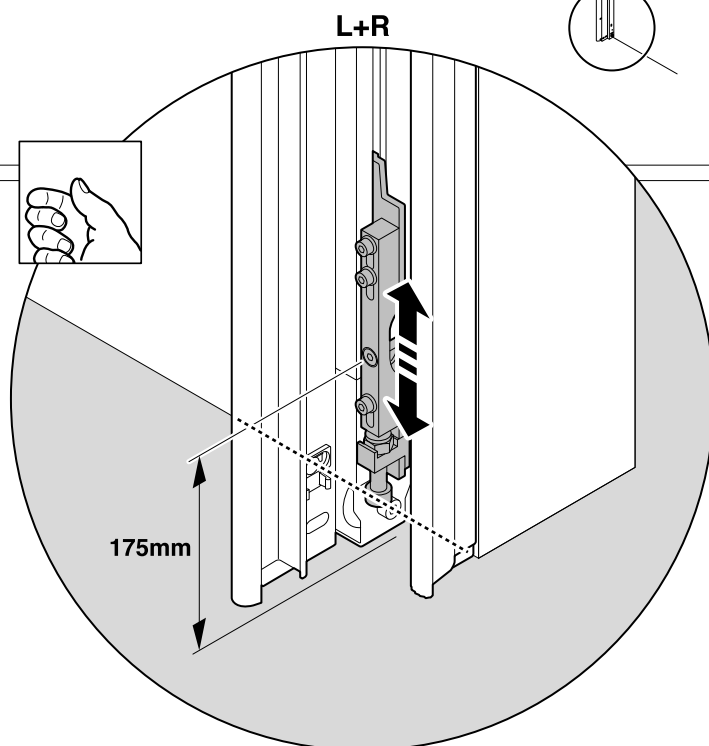
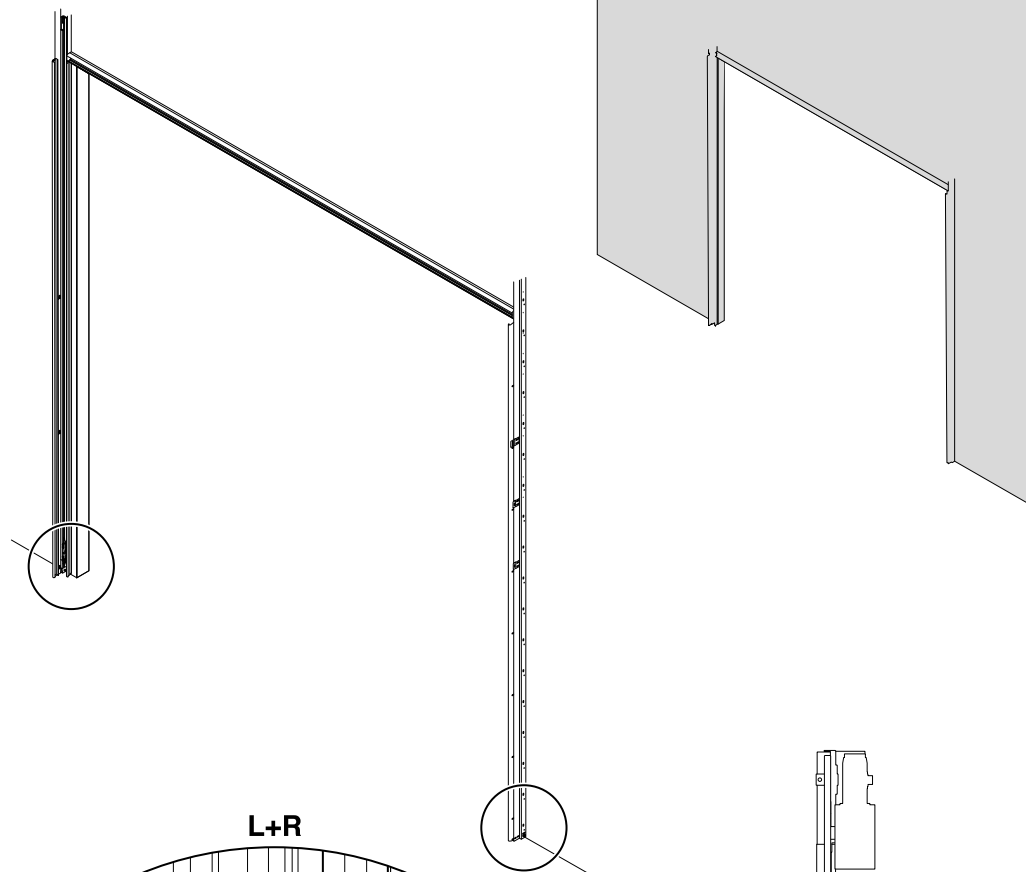


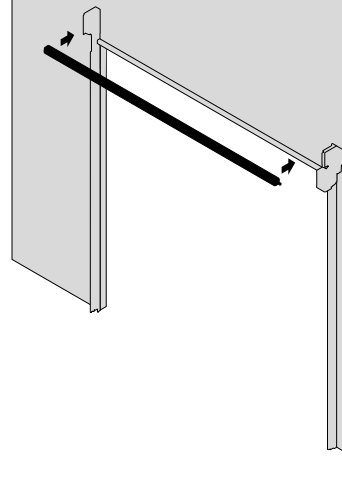
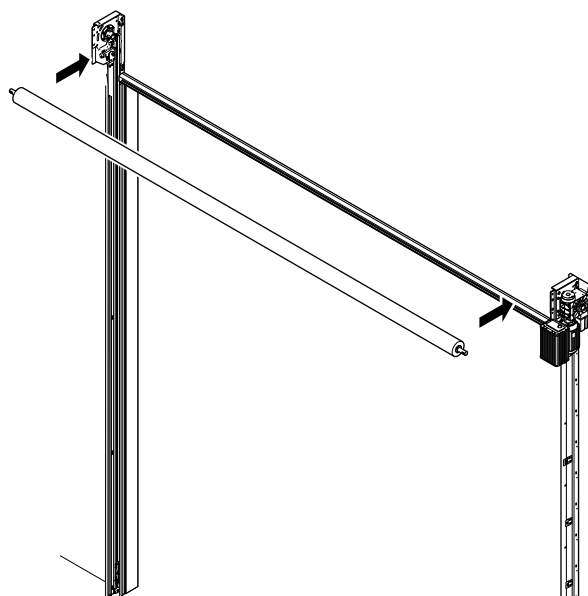




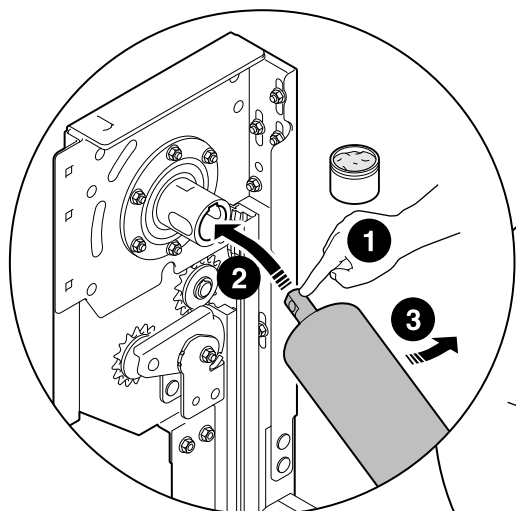




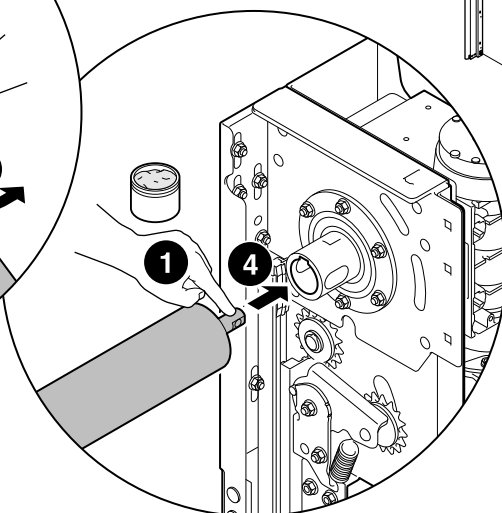




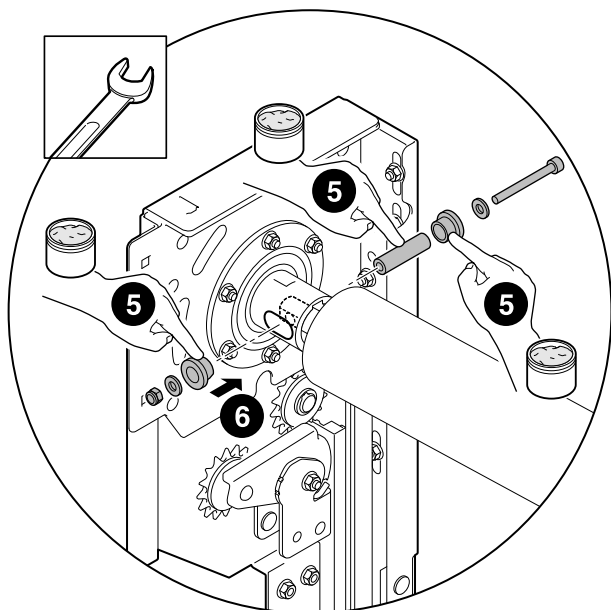
L



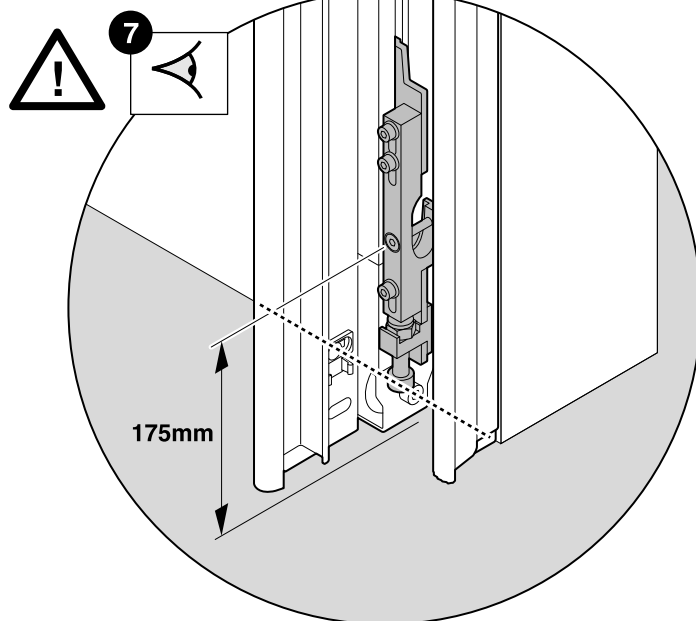
R

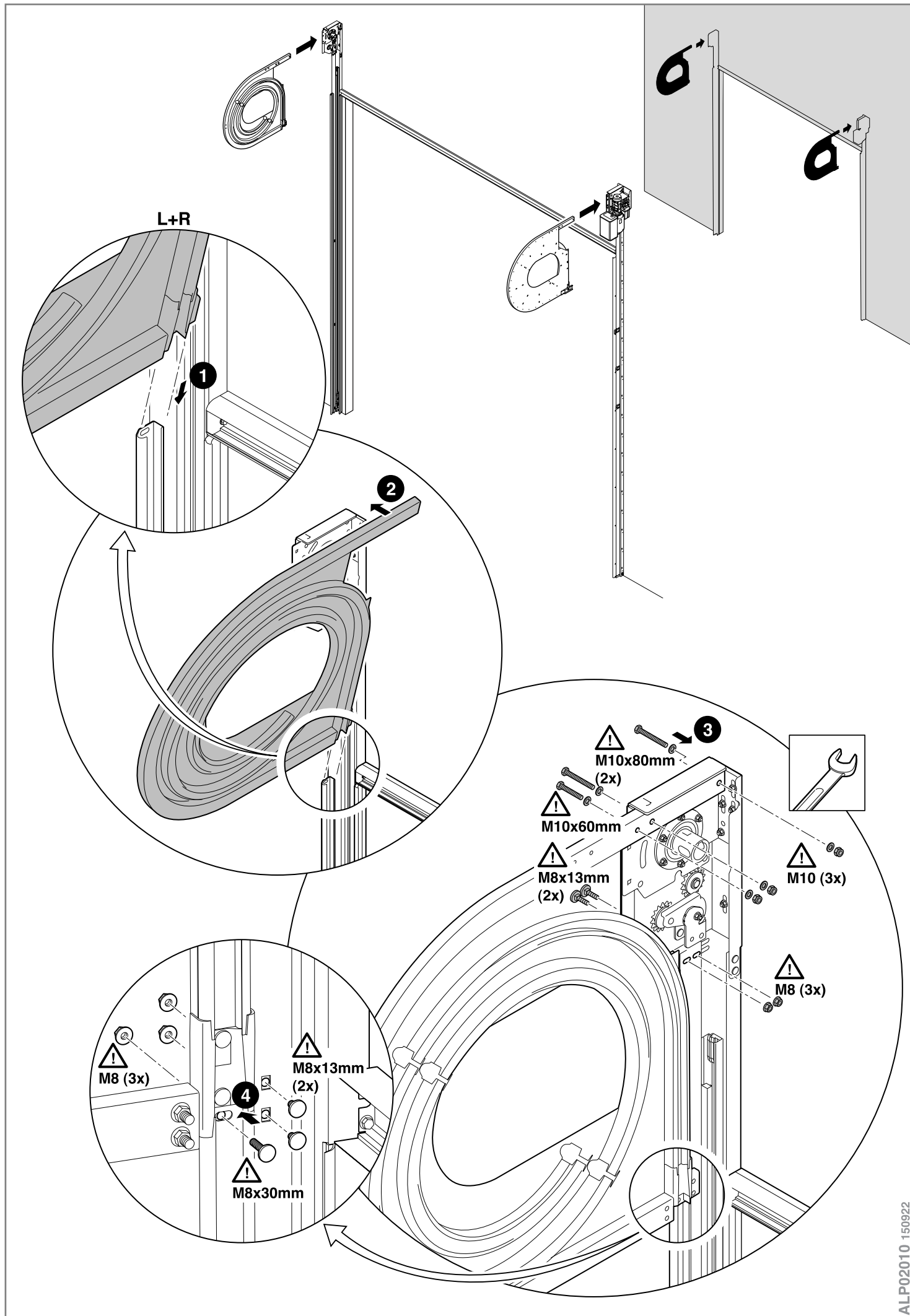


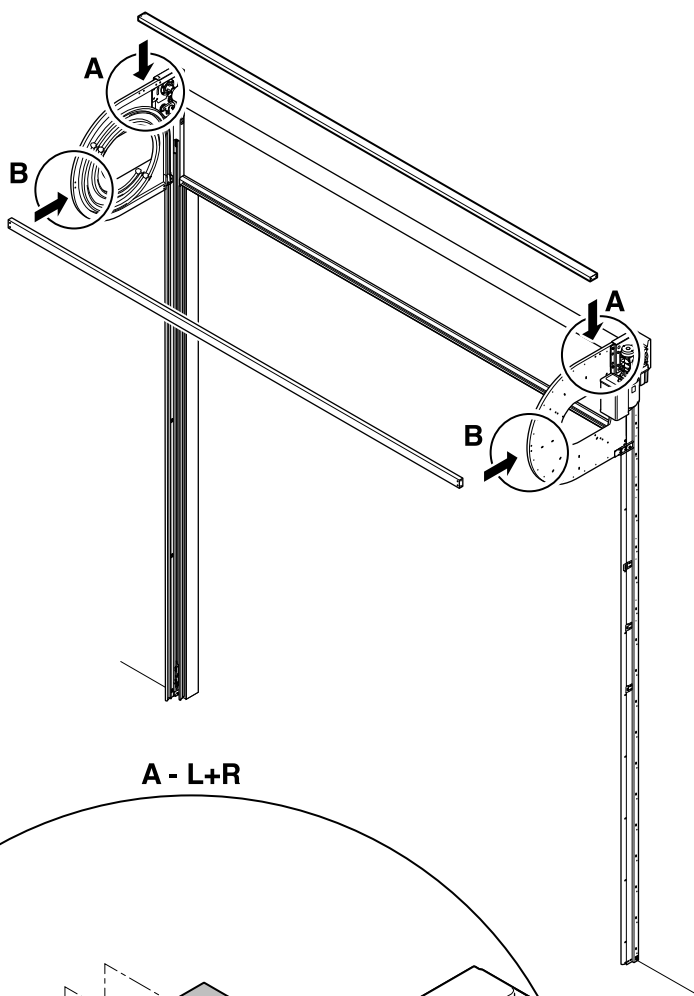
L+R



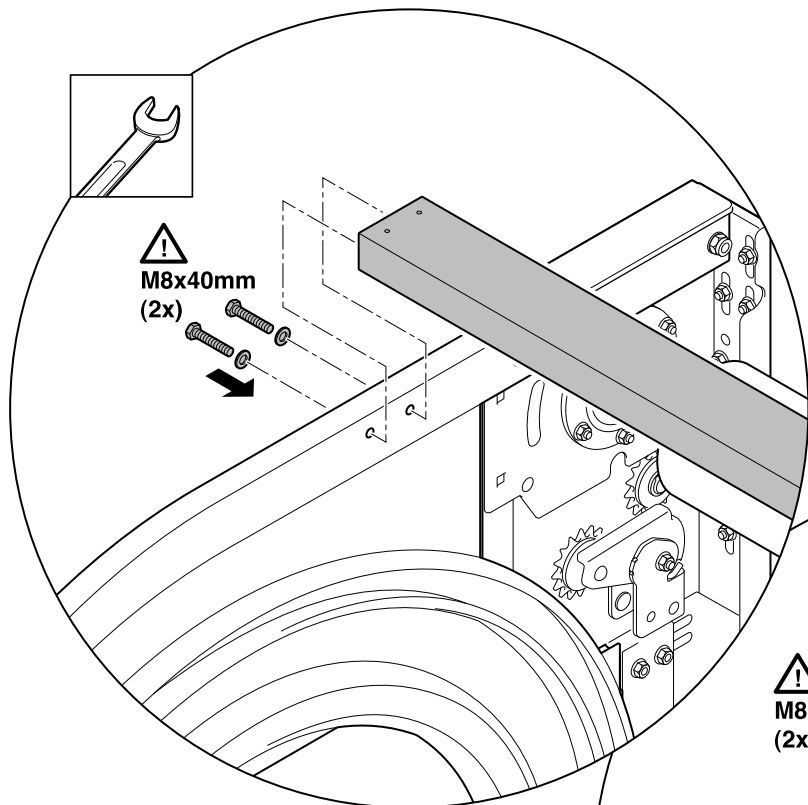
L+R



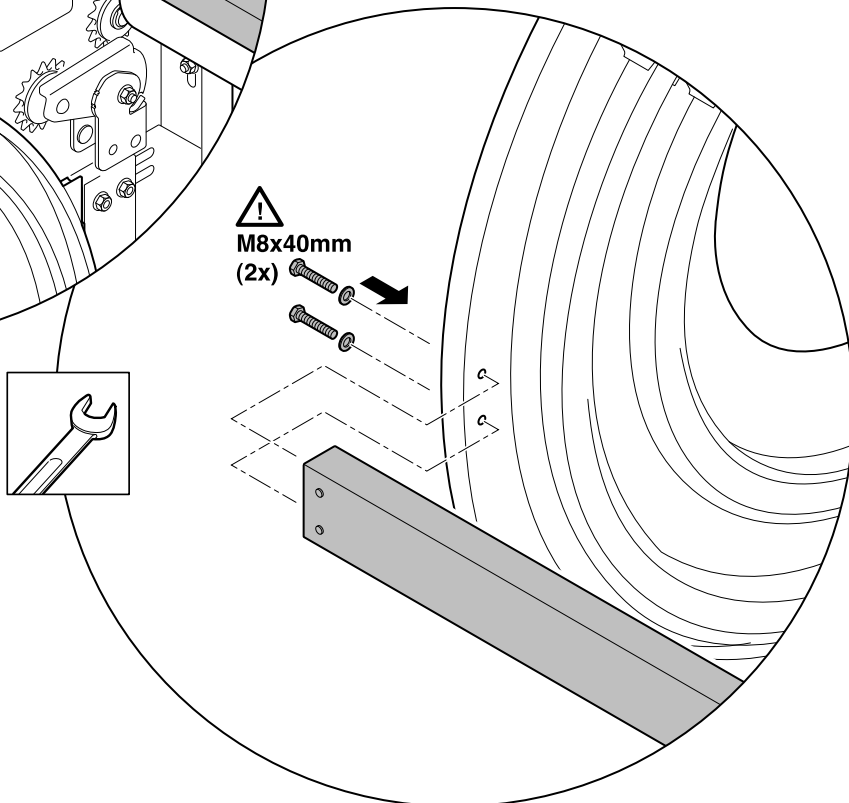




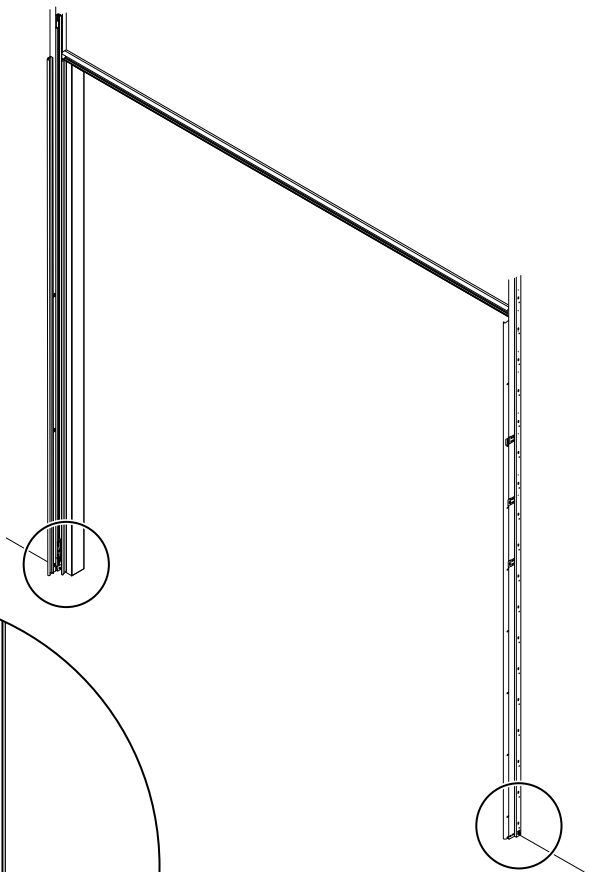
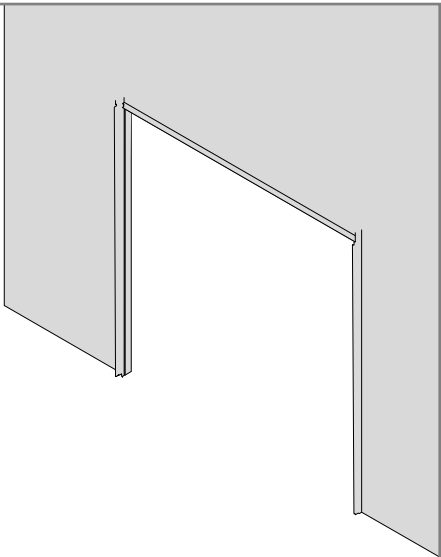
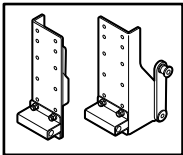
**A - L+R**



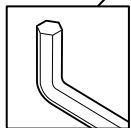
**B - L+R**





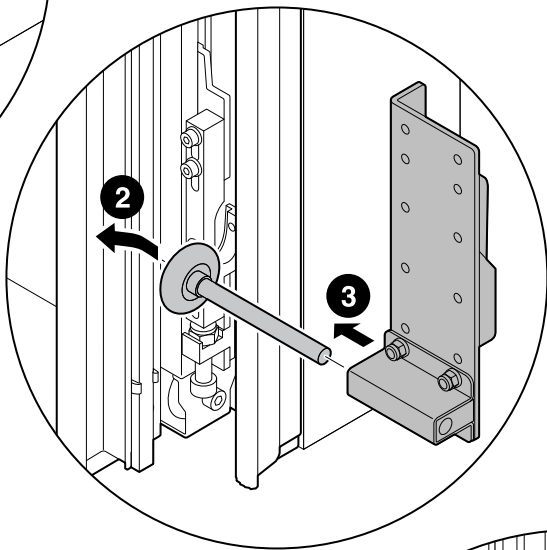


L+R



1

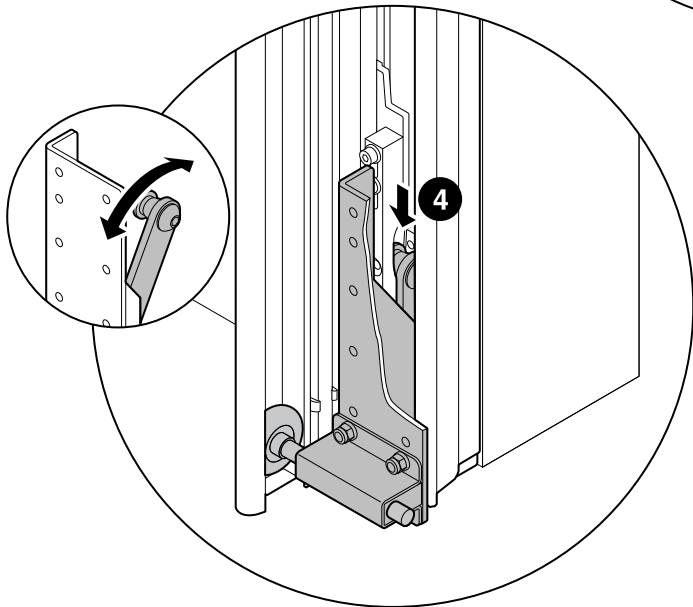
L+R



2

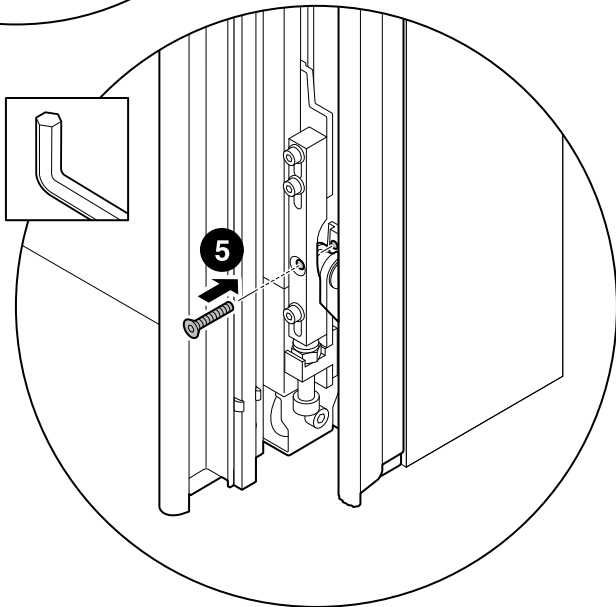
3

L+R

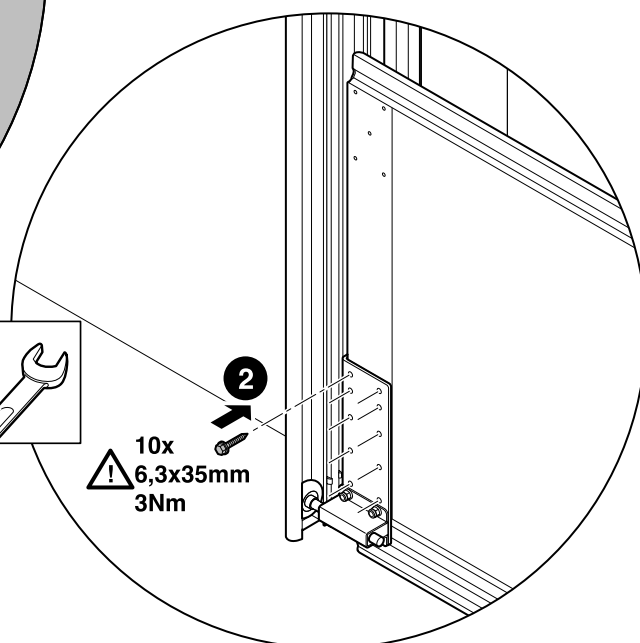
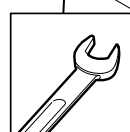
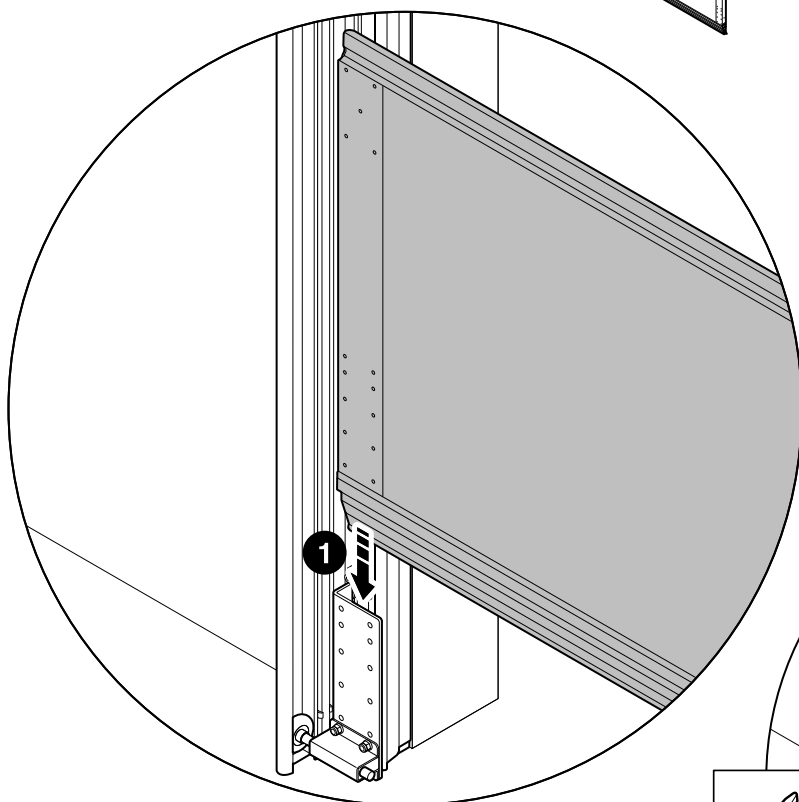
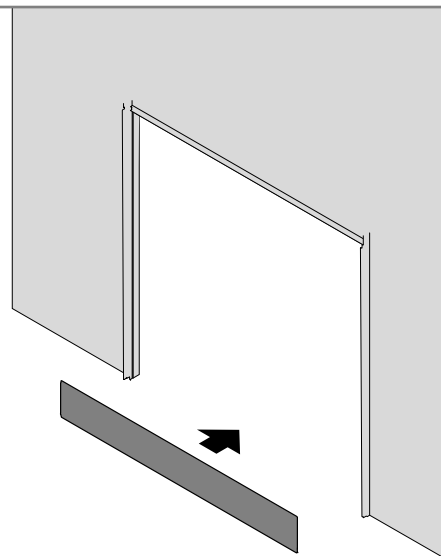
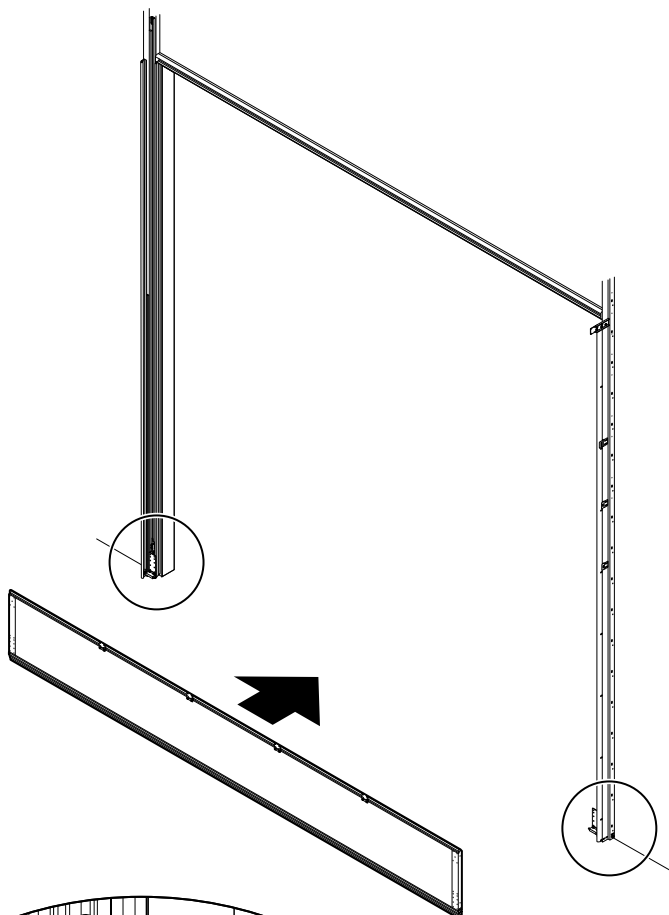
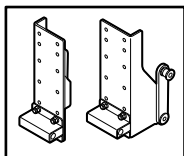


4

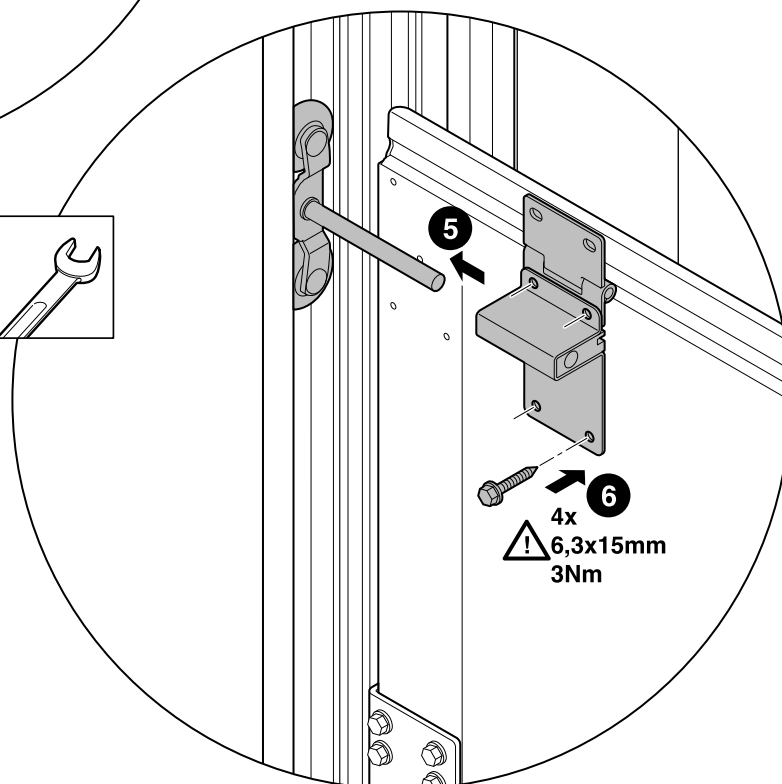
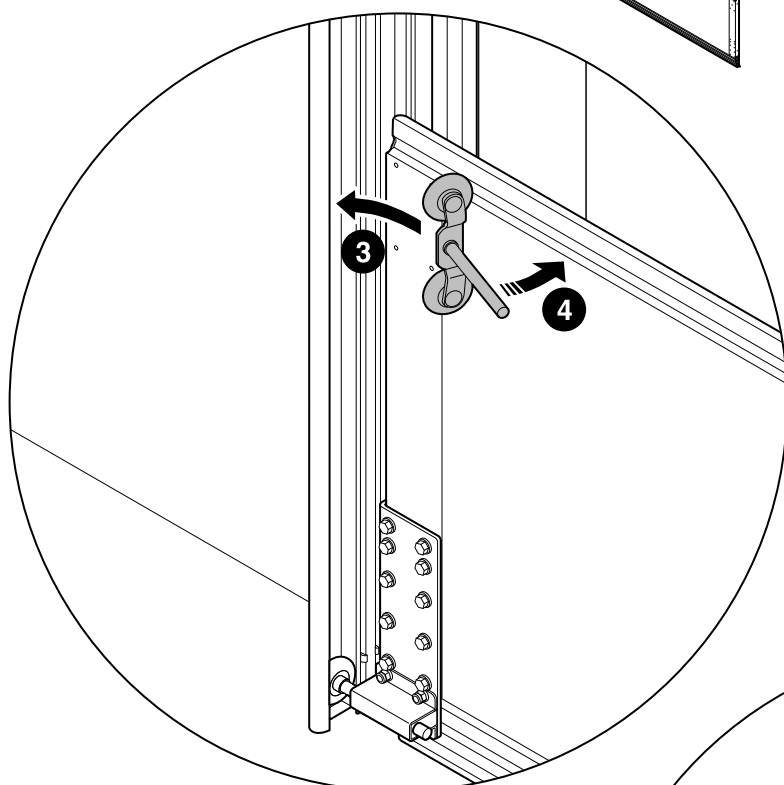
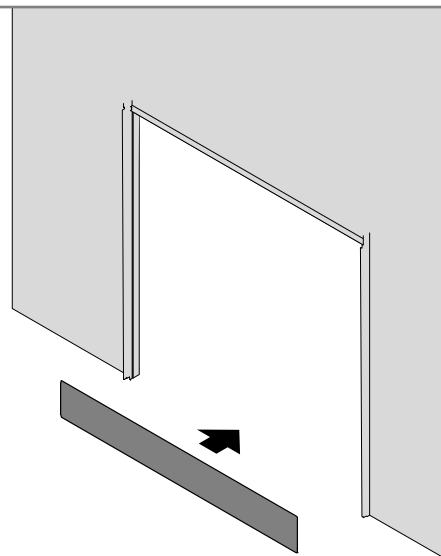
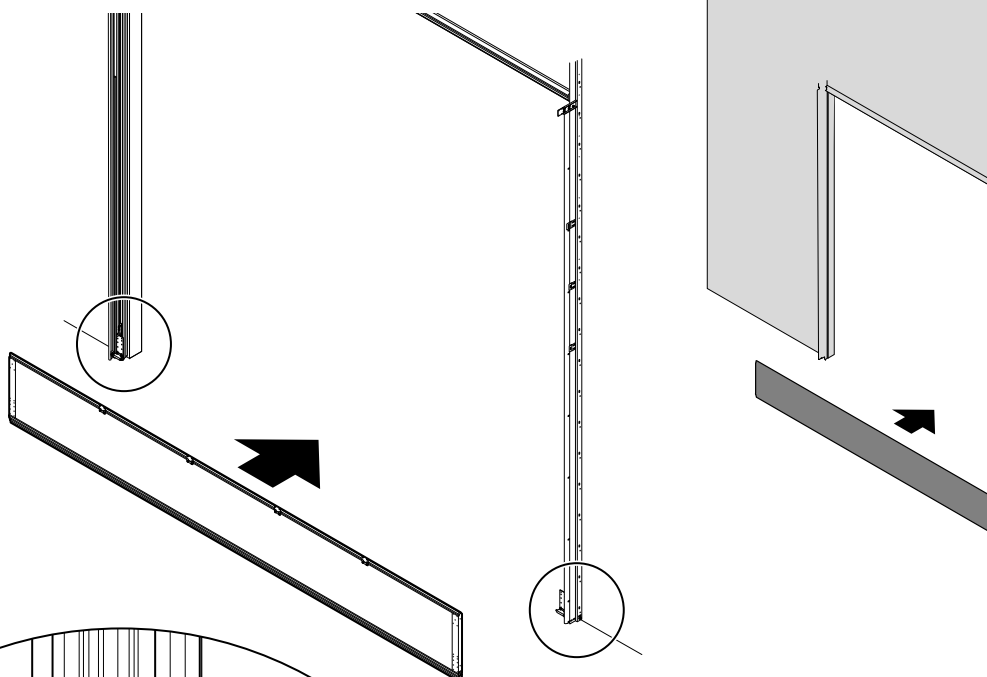
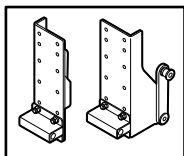
L+R

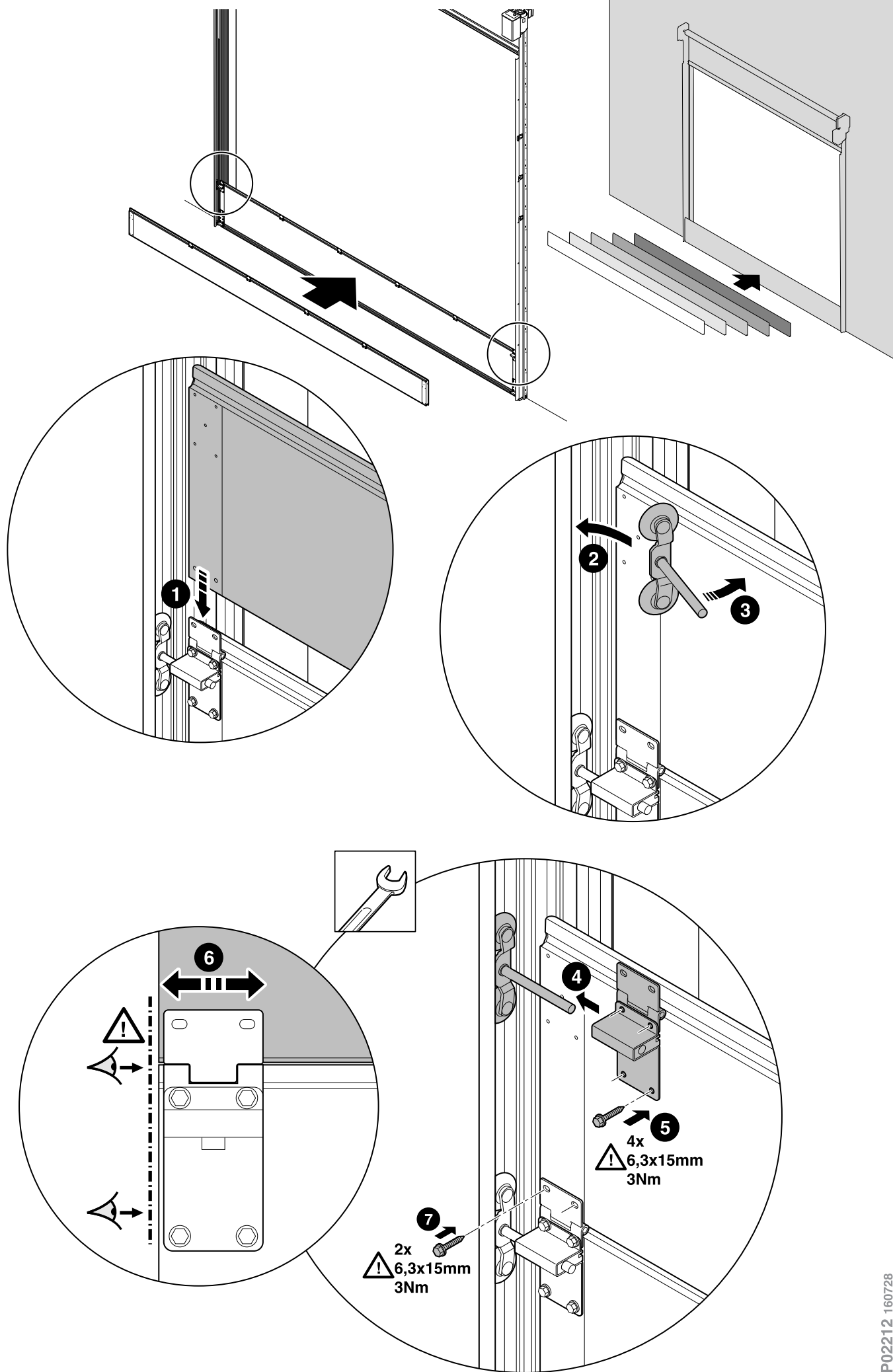


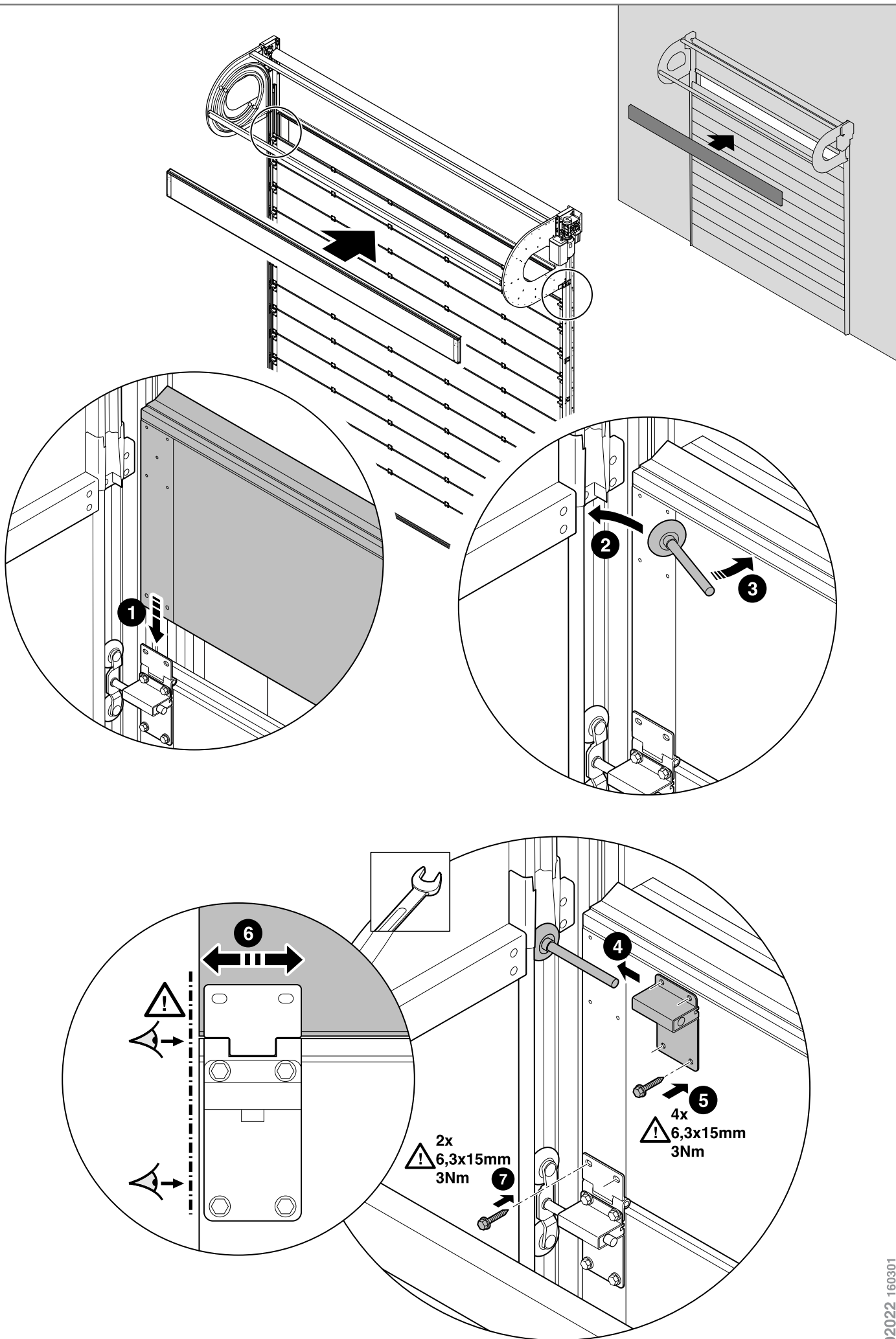
5

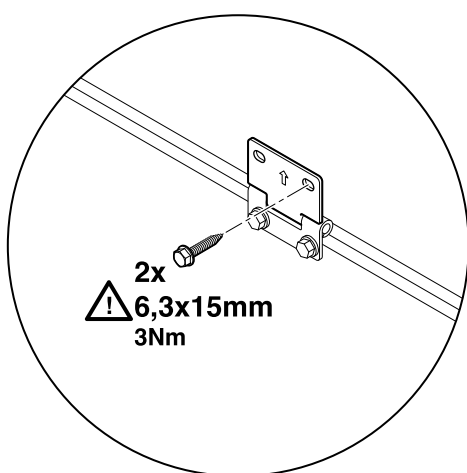
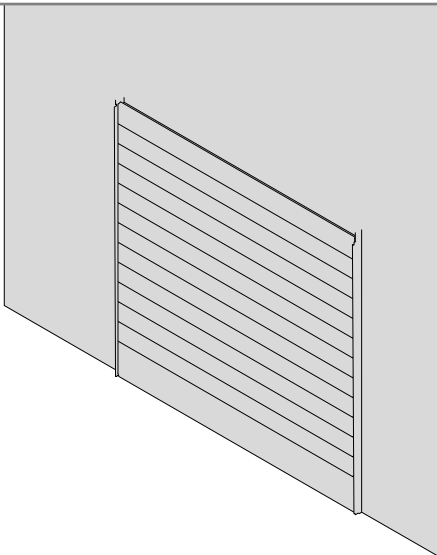
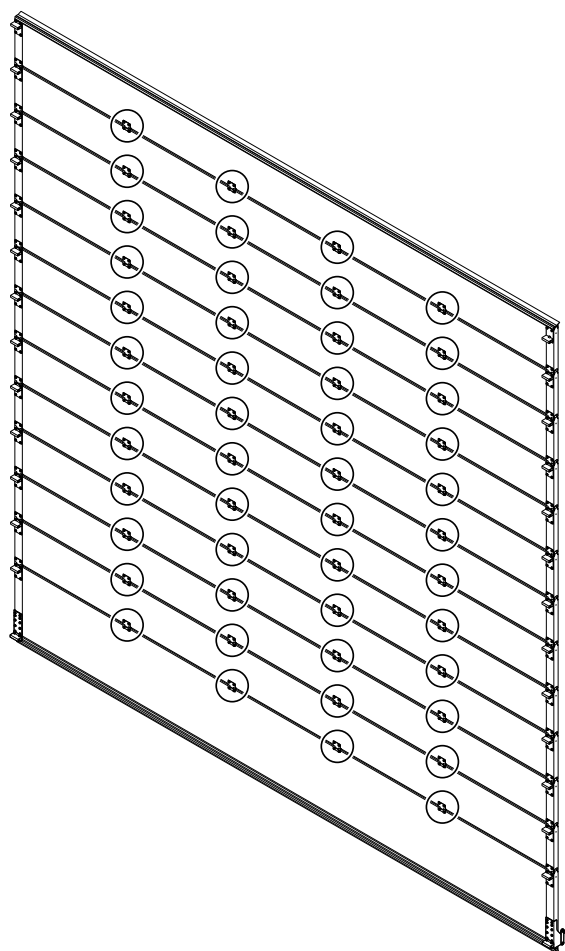


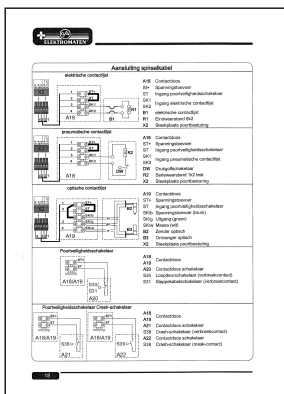
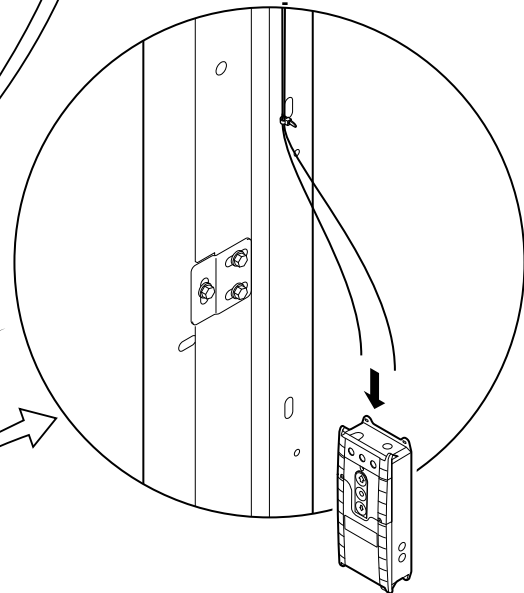
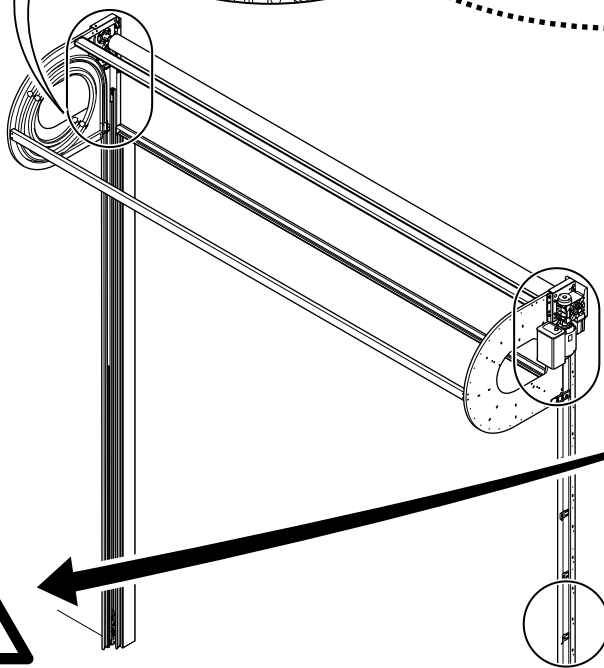
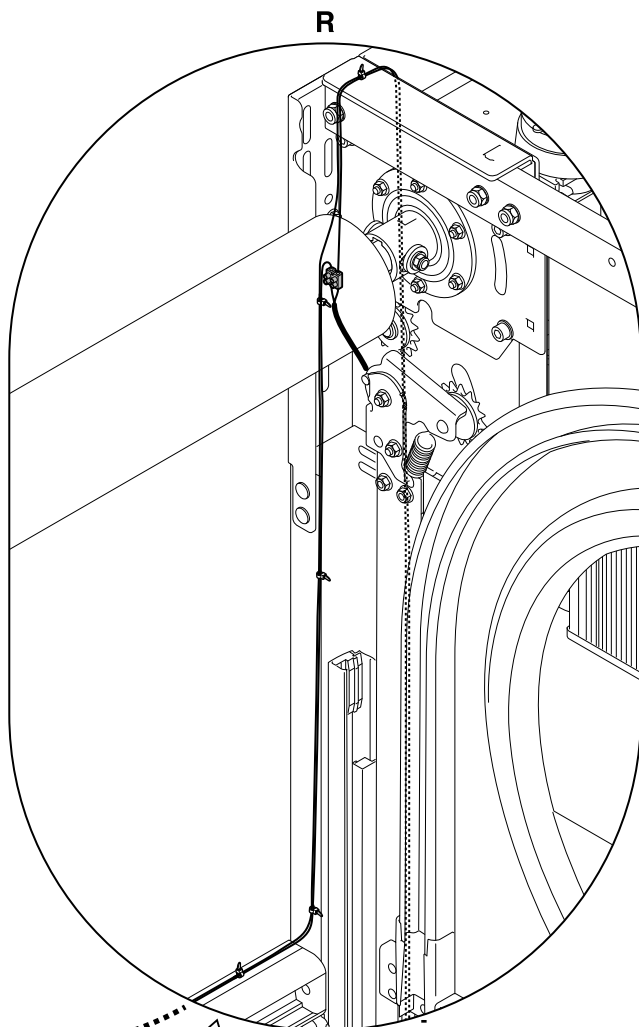
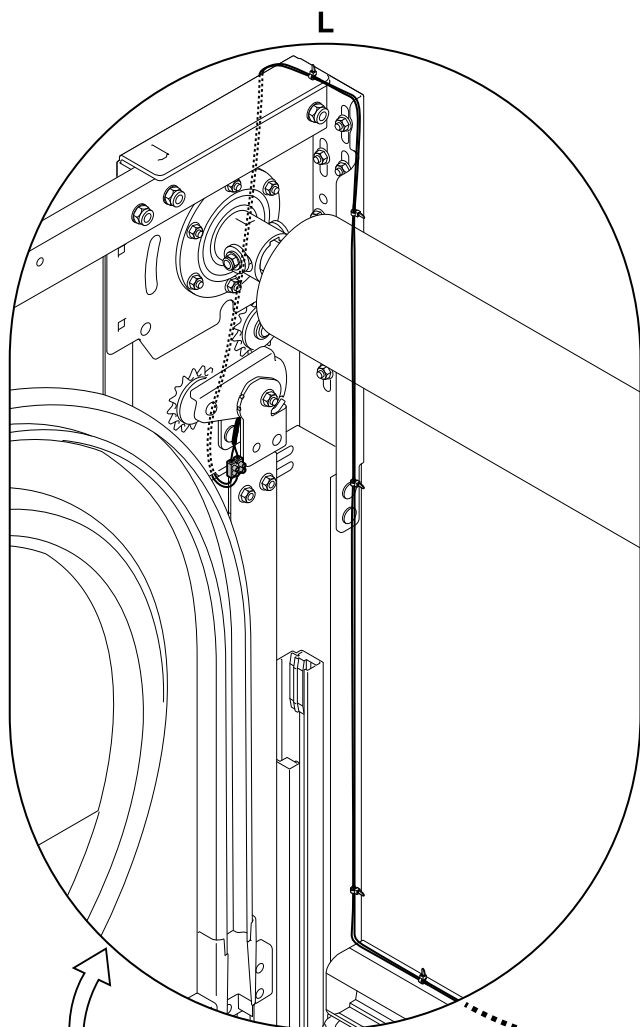
10x  
6,3x35mm  
3Nm



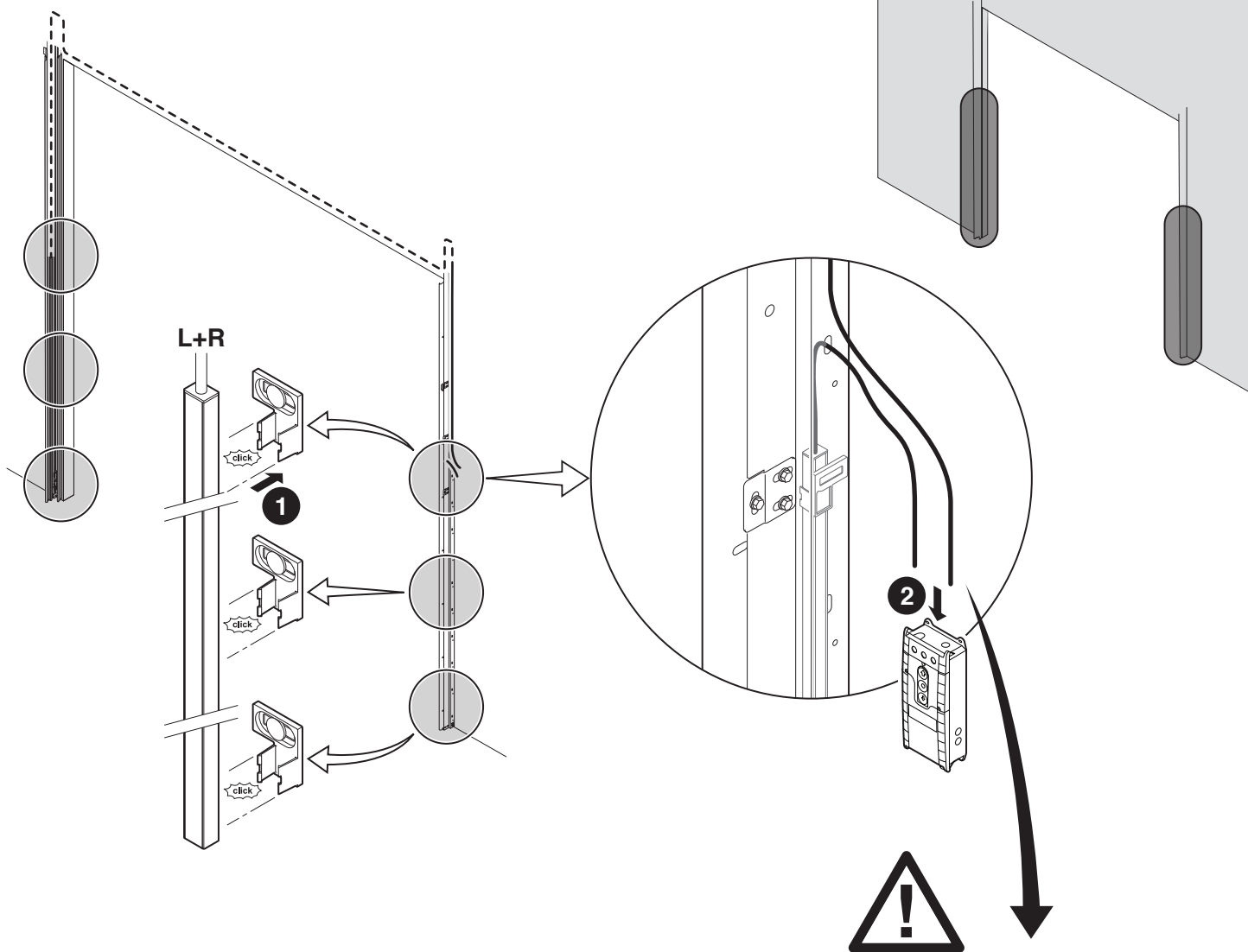






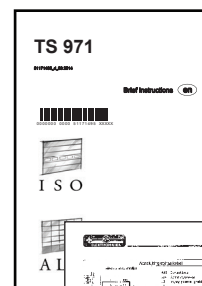


| Farbe/Kleur/<br>Colour/Couleur           | 'Anschluss/ Aansluiting/<br>Connection/Raccordement             | Funktion /Functie/<br>Function/ Fonction                                                     |
|------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|
| Kabel 1<br>Kabel 1<br>Cable 1<br>Câble 1 | 3.1 X3-Gateway<br>3.1 X3-Poort<br>3.1 X3-Gateway<br>3.1 X3-Port | Anschluss Steuerung<br>Aansluiting sturing<br>Connection controller<br>Raccordement commande |
| Kabel 2<br>Kabel 2<br>Cable 2<br>Câble 2 | 3.2 X3-Gateway<br>3.2 X3-Poort<br>3.2 X3-Gateway<br>3.2 X3-Port | Anschluss Steuerung<br>Aansluiting sturing<br>Connection controller<br>Raccordement commande |

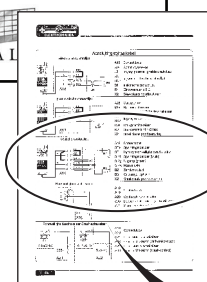


| Sender SGT/ Zender SGT/ Transmitter SGT/ Émetteur SGT |                                                                        |                                                                                     |
|-------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| Farbe/Kleur/<br>Colour/Couleur                        | 'Anschluss/ Aansluiting/<br>Connection/Raccordement                    | Funktion /Functie/<br>Function/ Fonction                                            |
| Braun/Bruin/<br>Brown/Brun                            | 24V                                                                    | Zuführung/Voeding/<br>Power supply/Alimentation                                     |
| Blau/Blauw/<br>Blue/Bleu                              | GND                                                                    |  |
| Schwarz/Zwart/<br>Black/Noir                          | Kein Anschluss/Geen aansluiting/<br>No connection/Pase de raccordement | —                                                                                   |

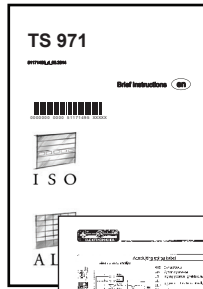
| Empfänger SGR/ Ontvanger SGR/ Receiver SGR /Récepteur SGR |                                                     |                                                                                              |
|-----------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|
| Farbe/Kleur/<br>Colour/Couleur                            | 'Anschluss/ Aansluiting/<br>Connection/Raccordement | Funktion /Functie/<br>Function/ Fonction                                                     |
| Braun/Bruin/<br>Brown/Brun                                | 2.1                                                 | Anschluss Steuerung<br>Aansluiting sturing<br>Connection controller<br>Raccordement commande |
| Blau/Blauw/<br>Blue/Bleu                                  | 2.5                                                 |                                                                                              |
| Schwarz/Zwart/<br>Black/Noir                              | 2.3                                                 |                                                                                              |



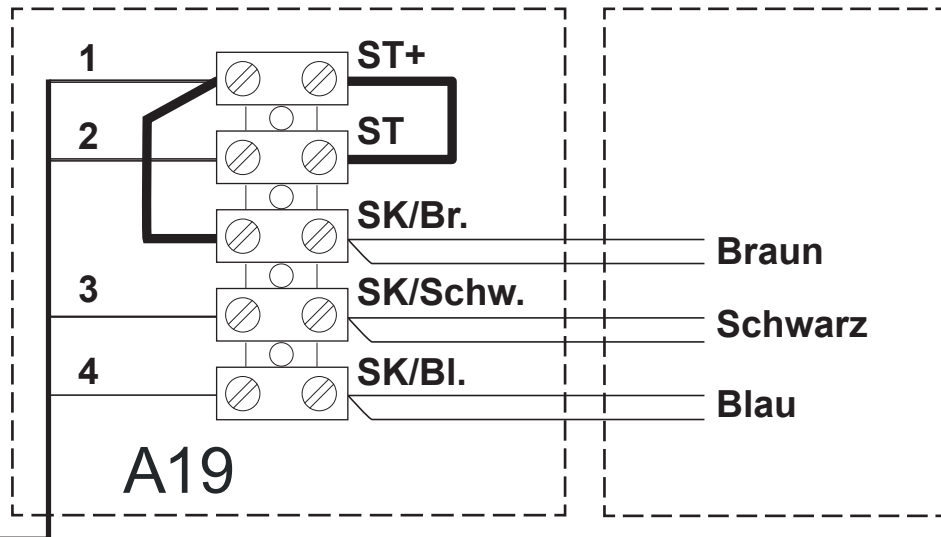
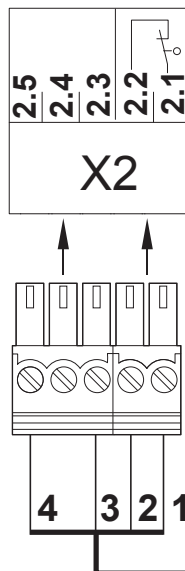
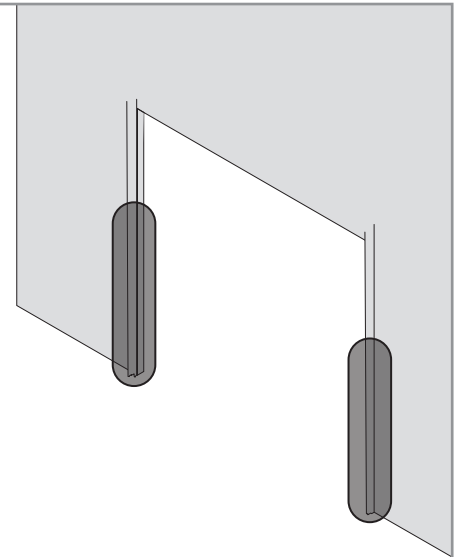
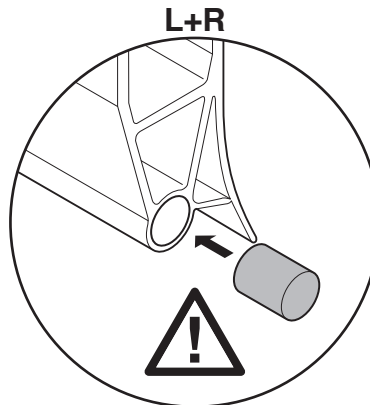
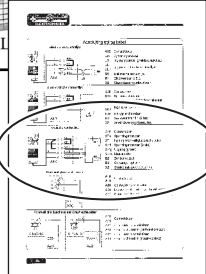
P. 9







P. 9



|                 | Optische Schaltleiste          | Optische sluitkantbeveiliging             |
|-----------------|--------------------------------|-------------------------------------------|
| <b>A19</b>      | Anschlussdose                  | Aansluitdoos                              |
| <b>ST+</b>      | Spannungsversorgung            | Netvoeding                                |
| <b>ST</b>       | Eingang Torsicherheitsschalter | Ingang beveiligingsschakelaar van de deur |
| <b>SK/Br.</b>   | Spannungsversorgung (Braun)    | Netvoeding (bruin)                        |
| <b>SK/Schw.</b> | Ausgang (Schwarz)              | Uitgang (zwart)                           |
| <b>SK/Bl.</b>   | Ground (Blau)                  | Massa (blauw)                             |
| <b>B2</b>       | Sender optisch                 | Zender optisch                            |
| <b>B3</b>       | Empfänger optisch              | Ontvanger optisch                         |
| <b>X2</b>       | Steckplatz Torsteuerung        | Stekkercontact deurbesturing              |

|                 | Optical safety edge system   | Profil palpeur optique                       |
|-----------------|------------------------------|----------------------------------------------|
| <b>A19</b>      | Junction box                 | Boîte de raccordement                        |
| <b>ST+</b>      | Mains supply                 | Alimentation électrique                      |
| <b>ST</b>       | Input for door safety switch | Entrée du contacteur de sécurité de la porte |
| <b>SK/Br.</b>   | Mains supply (brown)         | Alimentation électrique (brun)               |
| <b>SK/Schw.</b> | Output (black)               | Sortie (noir)                                |
| <b>SK/Bl.</b>   | Earth (blue)                 | Terre (bleu)                                 |
| <b>B2</b>       | Optical transmitter          | Émetteur optique                             |
| <b>B3</b>       | Optical receiver             | Récepteur optique                            |
| <b>X2</b>       | Door control socket          | Logement du coffret de commande de porte     |



© Copyright Novoferm Nederland B.V.

This manual was prepared and issued by Novoferm Nederland B.V. the Netherlands. It is supplied to approved agents of Novoferm Nederland B.V. All rights are reserved. The information in this document is the property of Novoferm Nederland B.V., the Netherlands. Disclosure of this information or any part of it to third parties is prohibited, except with prior and express written permission of Novoferm Nederland B.V., the Netherlands.